

Administrateur-Délégué-Gérant  
**O. RANDOLET**

Administration, Impressions et Annonces, TÉL. 10.47  
35, Rue Fontenelle, 35

Adresse Télégraphique : RANDOLET Havre

# Le Petit Havre

ORGANE RÉPUBLICAIN DÉMOCRATIQUE

Le plus fort Tirage des Journaux de la Région

RÉDACTEUR EN CHEF  
**J.-J. CASPAR - JORDAN**  
Téléphone : 14.80  
Secrétaire Général : TH. VALLÉE  
Rédaction, 35, rue Fontenelle - Tél. 7.60

### ANNONCES

AU HAVRE..... BUREAU DU JOURNAL, 112, boulev. de Strassbourg.  
A PARIS..... L'AGENCE HAVAS, 8, place de la Bourse, est  
seule chargée de recevoir les Annonces pour  
le Journal.  
Le PETIT HAVRE est désigné pour les Annonces Judiciaires et légales

### ABONNEMENTS

	Trois Mois	Six Mois	UN AN
Le Havre, la Seine-Inférieure, l'Eure, l'Oise et la Somme.....	4 50	9 Fr.	18 Fr.
Autres Départements.....	6 Fr.	11 50	22
Union Postale.....	10	20 Fr.	40

On s'abonne également, SANS FRAIS, dans tous les Bureaux de Poste de France

## ÉLECTIONS LÉGISLATIVES

Du 26 Avril 1914

### CANDIDATS RÉPUBLICAINS DE GAUCHE

1<sup>re</sup> Circonscription du Havre

## JULES SIEGFRIED

ANCIEN MINISTRE  
DÉPUTÉ SORTANT

2<sup>e</sup> Circonscription du Havre

## PAUL CLOAREC

OFFICIER DE LA LÉGION-D'HONNEUR  
ANCIEN OFFICIER DE MARINE

3<sup>e</sup> Circonscription du Havre

## GEORGES BUREAU

DÉPUTÉ SORTANT

Président d'Honneur de la Société d'Encouragement à l'Agriculture de l'Arrondissement du Havre

### BULLETIN POLITIQUE

## La Situation Electorale dans l'Arrondissement du Havre

Nos lecteurs ont lu dans nos colonnes la lettre que M. Léon Bourgeois a adressée à ses amis de la Marne; parmi tant de conseils excellents, nous relèverons seulement son appel « à un gouvernement nettement et purement républicain, qui ne reniera rien de l'œuvre accomplie depuis quarante ans par la volonté persistante de la nation, un gouvernement dont les paroles ne pourront être exploitées par les partis de droite comme une condamnation de notre œuvre laïque et sociale, un gouvernement qui, pour arriver à la grande réconciliation nationale qui est dans les désirs de tous, commencera par faire l'apaisement entre les différentes fractions du parti républicain... »

On ne saurait mieux exprimer ce qui est actuellement le vœu de tout bon républicain, désireux d'en finir avec les incohérences et les conflits sans issue de la dernière législature. On ne saurait également exprimer, avec à la fois plus de modération et plus de fermeté, ce qui est notre désir ici-même.

Nous voulons poursuivre l'œuvre laïque et sociale, à laquelle nous sommes attachés, dans un large esprit de libéralisme qui impose à tous le respect de nos institutions; mais nous voulons travailler pour toute la nation avec d'autant plus d'autorité que nos rangs de républicains seront plus compacts.

C'est la signification même des candidatures que nous soutenons dans les différentes circonscriptions du Havre, candidatures d'union républicaine qui représentent, on le sait, diverses nuances du même parti.

Dans la première circonscription M. Jules Siegfried, le vétéran des luttes républicaines au Havre, n'a pour adversaire qu'un socialiste unifié, M. Le Chapelain, qui est dans son rôle d'opposant systématique. C'est qu'en effet, le député sortant, par l'intégrité de sa longue carrière politique et par tous les grands services qu'il a rendus à notre cité, s'impose au respect de tous les républicains, à l'exception de la coterie méryériste dont nous n'attendons rien, et que la « réconciliation nationale » souhaitée se fera tout naturellement, chez nous, sur son nom.

Dans la deuxième circonscription, M. Paul Cloarec défend le programme de l'Alliance Démocratique à la fois contre un

socialiste et contre le député sortant, candidat de l'Union libérale-progressiste. La pondération de nos concitoyens écartera d'emblée les théories collectivistes et révolutionnaires de M. Lartigue; leur attachement aux institutions laïques, dont notre cité fut un des premiers berceaux, les groupera contre M. Georges Anceel dont nous sommes séparés « par toute l'étendue de la question religieuse », comme disait M. R. Poincaré à M. Charles Benoist.

Les suffrages se porteront donc sur M. P. Cloarec, d'autant plus que les électeurs ne prendront pas au tragique les critiques qui lui sont adressées à propos d'une étude isolée sur les conditions d'un port transatlantique sur l'Océan; ces conditions sont telles, d'après M. Cloarec lui-même, qu'il s'agit en tout cas d'un avenir si problématique que nous ne saurions en prendre ombre; nos amis se souviendront seulement que notre candidat est un technicien des plus compétents sur les choses maritimes.

Dans la 3<sup>e</sup> circonscription, M. Georges Bureau, encore plus à gauche que ses collègues ou futurs collègues, a en face de lui un autre représentant de l'Union libérale-progressiste. Le député sortant, qui a donné de multiples preuves de sa fermeté républicaine, n'aura pas de peine à distancer M. Guillard, que les électeurs écarteront pour les mêmes raisons que M. Anceel. Ils se souviendront de plus que le candidat de l'Union libérale est en même temps le plus puissant soutien d'un organe hebdomadaire qui représente le conservatisme catholique dans ce qu'il a de plus étroit, et qui a été maintes fois condamné pour ses tristes procédés de polémique.

Sans exclure personne de la République que nous voulons libérale et hospitalière pour tous les membres de la nation avec lesquels, déjà, nous nous sommes sentis d'accord pour la défense nationale, répétons donc que MM. Jules Siegfried, Paul Cloarec et Georges Bureau représentent l'union des républicains de gauche sur laquelle nous comptons pour le maintien et la continuation des réformes démocratiques désirées par le pays.

Nos amis saurons faire leur devoir en faisant triompher ces candidatures au scrutin du 26 avril.

P. H.

## ÉLECTIONS LÉGISLATIVES

du 26 Avril 1914

PREMIÈRE CIRCONSCRIPTION DU HAVRE



M. JULES SIEGFRIED

Député sortant

## Le Comité Républicain de l'Union des Gauches aux Electeurs

CHERS CONCITOYENS,

Le scrutin auquel vous participerez dans quelques jours a une signification particulière.

Sous réserve des candidatures de la dernière heure, seul un socialiste unifié est opposé au citoyen JULES SIEGFRIED.

Bien que le député sortant ait donné de multiples preuves de son dévouement aux intérêts corporatifs de la classe ouvrière, nous ne saurions nous étonner de le voir combattu par les socialistes qui pratiquent une politique dont les principes ne peuvent être les nôtres.

Mais sauf ce groupe d'opposants systématiques, qui sont dans leur rôle, tous les républicains du Havre peuvent et doivent réunir leurs suffrages sur le nom de

## Jules SIEGFRIED

Cela ne signifie pas que chacun doit renoncer à ses opinions particulières; cela signifie qu'en présence de la longue carrière politique du citoyen JULES SIEGFRIED, des services éminents qu'il a rendus à notre cité, de la dignité irréprochable avec laquelle il a représenté notre arrondissement dans les rangs républicains de la Chambre, les divergences de vue s'atténuent, les querelles locales se suspendent pour que nous puissions tous rendre hommage à celui qui, honorant son mandat, nous a honorés nous-mêmes.

Si, après les scandales de la dernière législature, le scrutin d'arrondissement peut encore se légitimer, c'est en envoyant à la Chambre des hommes dont la personnalité est inattaquable, grâce à la rectitude de leur passé, à leur droiture et leur désintéressement.

C'est pourquoi, chers Concitoyens, nous vous invitons à voter en masse pour

## JULES SIEGFRIED

convaincus d'ailleurs qu'il continuera à défendre à la Chambre, en même temps que les intérêts havrais, ceux de la démocratie laïque et sociale.

VIVE LA RÉPUBLIQUE!

VIVE LE HAVRE!

Le Comité Républicain de l'Union des Gauches.

## Profession de Foi de M. Jules SIEGFRIED

Député sortant — Ancien Ministre

CANDIDAT RÉPUBLICAIN DE GAUCHE

Mes Chers Concitoyens,

Pour la septième fois je viens me présenter à vos suffrages.

Ma longue carrière politique, qui date de 1870, vous est connue: vous m'avez vu, tour à tour, membre de la Chambre de Commerce, Adjoint et Maire, Conseiller général, Député, Sénateur, Ministre, et vous savez que dans toutes les occasions j'ai défendu les intérêts de notre port, de notre ville, ceux de la France et de la République.

Les progrès réalisés depuis quarante ans sont considérables: le parti républicain a organisé l'enseignement public à tous ses degrés; il a réalisé la Séparation des Eglises et de l'Etat; il a développé largement les institutions de prévoyance, de retraites, de mutualité et d'assistance; il a donné toute son attention à la protection de la santé publique et à l'hygiène générale; il a encouragé et protégé notre agriculture, notre commerce, notre industrie; il a développé nos colonies; enfin, tout en suivant une politique absolument pacifique, il a largement augmenté notre puissance militaire et navale et maintenant, sans défaillance, la force défensive et l'indépendance de la Patrie.

Mais, Citoyens, notre tâche n'est pas terminée.

La prochaine Chambre aura pour premier devoir de restaurer nos finances et de rétablir l'équilibre du budget.

Si les dépenses extraordinaires nécessitées par la réorganisation de notre armée et de notre marine, qui sont la sauvegarde de notre sécurité et de notre dignité, peuvent être couvertes par l'emprunt, l'augmentation des dépenses ordinaires devra être compensée par des ressources normales et permanentes provenant de l'impôt.

La réforme des contributions foncières (propriété bâtie et non bâtie) et de l'impôt sur le revenu des valeurs mobilières françaises et étrangères, qui vient d'être votée devra être complétée. L'impôt mobilier, qui pèse si lourdement sur les petits et moyens logements, ainsi que la contribution des portes et fenêtres, justement condamnée depuis longtemps comme frappant l'air et la lumière, devront aussi être transformés; la loi sur les patentes devra être révisée. Enfin l'impôt général sur les revenus, rendu nécessaire par l'augmentation des dépenses publiques, devra être établi, mais sans déclaration obligatoire et en respectant le secret des affaires. D'un autre côté, il faudra une bonne fois supprimer le dernier des privilèges actuels: celui des bouilliers de cru.

La réforme fiscale et le rétablissement de l'équilibre budgétaire seront l'œuvre essentielle de la prochaine législature, mais d'autres questions solliciteront son attention.

D'abord l'application loyale et intégrale de la loi de trois ans s'impose. Je n'ai pas hésité à la voter. Le pays, qui en comprend la nécessité, tant au point de vue de notre indépendance que de notre rôle dans le monde, ne tolérera pas qu'on y touche, en attendant le jour, qui malheureusement ne paraît pas prochain, où une détente générale ou même une entente internationale permettra d'alléger les charges militaires qui pèsent sur les peuples.

Jusqu'à là il conviendra d'organiser la préparation militaire de notre jeunesse, qui fait preuve de tant d'entrain et de patriotisme.

L'éducation de nos enfants devra continuer à nous passionner; il nous appartient de sauvegarder toutes les conquêtes laïques de la République, sans recourir au monopole de l'enseignement et en respectant les convictions de chacun. Nous devons surtout encourager les œuvres post-scolaires et, par des cours techniques, des écoles d'apprentissage, industrielles, commerciales et agricoles, organiser l'enseignement professionnel, si nécessaire au progrès de notre industrie nationale.

Président du Groupe des Inscrits maritimes, je n'aurai garde d'oublier les intérêts de notre communauté de marins, qui vient d'obtenir un avantage longtemps désiré, par la création du Sous-Secrétariat d'Etat de la Marine marchande. Son premier titulaire, M. de Monzie, a marqué son passage au Havre par la création de l'Institut commercial maritime, qui est appelé à rendre les plus grands services en préparant des capitaines au long cours et des officiers mécaniciens dont notre marine a un si pressant besoin.

Le devoir de son représentant sera de travailler de plus en plus à notre expansion commerciale, coloniale et maritime, à laquelle l'ouverture du Canal de Panama va donner un nouvel essor.

De récentes conventions pour les services maritimes postaux avec l'Amérique du Nord faciliteront l'extension de nos affaires, mais elles devront être étendues aux côtes de l'Océan Pacifique, comme le réclame notre Chambre de commerce.

Le dernier projet d'agrandissement de notre port, qui est en bonne voie d'exécution, en assurant l'accès des plus grands navires, permettra à nos armateurs et à nos négociants de donner un libre cours à leur initiative, pour le plus grand bien de notre communauté ouvrière.

Comme contre-partie, il sera indispensable d'obtenir du Parlement le vote de la nouvelle ligne de chemin de fer du Havre à Paris, avec traversée de la Seine en tunnel ou en viaduc. La nécessité d'établir des relations plus directes et plus régulières avec la Basse-Normandie et le Sud-Ouest de la France, pour augmenter notre trafic général et faciliter l'alimentation de notre population, commandent sans retard l'exécution de ce projet.

La cherté de la vie, qui prend des proportions de plus en plus grandes, doit nous faire un devoir de demander la diminution des droits de douane sur les blés et sur les viandes. J'ai déjà tenté de l'obtenir dans la précédente législature, mais il faudra y revenir.

Dans le même ordre d'idées, il conviendra d'améliorer encore les lois, déjà très favorables, relatives aux habitations à bon marché, qui sont à la base du progrès social. Assurer au travailleur un logement salubre et aussi économique que possible, dont il peut devenir propriétaire, est le plus grand service matériel et moral qu'on puisse lui rendre, sans compter qu'au point de vue de l'hygiène, c'est le moyen le plus sûr de diminuer la maladie et la mortalité.

Dans ce domaine, la femme paraît appelée à jouer un rôle de plus en plus important; dès maintenant elle a sa place dans les délégations cantonales, dans les bureaux de bienfaisance et d'assistance, et le moment vient où elle pourra prendre une part plus directe dans l'administration des intérêts communaux.

Enfin, à côté du grand commerce, il est nécessaire de favoriser le commerce de détail, par la révision des patentes et par des facilités de crédit; il conviendra à cet effet d'insister auprès du Sénat pour le vote à bref délai de la loi, déjà votée par la Chambre, sur le crédit au petit commerce et à la petite industrie, qui est de nature à leur rendre d'utiles services.

La prochaine Chambre sera-t-elle en mesure de réaliser ce programme? Si elle se composait d'hommes plus soucieux d'agir que de parler, et plus attachés aux solutions pratiques qu'aux conceptions théoriques ou aux préoccupations personnelles, on pourrait l'espérer.

Mais l'expérience des dernières législatures n'est pas favorable au scrutin d'arrondissement, et je persiste à penser que la réforme électorale, par l'établissement du scrutin de liste avec représentation des minorités, peut seule permettre la réforme administrative et judiciaire réclamée depuis si longtemps, en assurant la prédominance des intérêts généraux sur les intérêts particuliers.

Je voudrais y ajouter une large diminution du nombre des députés, en exigeant leur absolue proportionnalité au nombre des électeurs.

Voilà, mes chers Concitoyens, ce que me suggère ma longue expérience politique. Quoi qu'il en soit, si vous me faites l'honneur de renouveler mon mandat, mon passé vous est garant que je continuerai à consacrer toute mon activité aux intérêts de la Démocratie, à la prospérité de notre chère Ville du Havre, à la grandeur de la France et de la République.

Vive le Havre! Vive la République!

Jules SIEGFRIED.

Voir la Dernière Heure en deuxième Page

ELECTIONS LEGISLATIVES

2<sup>e</sup> Circonscription du Havre

Les Réunions de M. P. Cloarec

Candidat Républicain de Gauche

A Saint-Romain

Samedi 18 avril au lieu de Saint-Romain une réunion publique organisée par M. Ancel...

M. Cloarec expose alors son programme nettement républicain en affirmant que la République que demandent les hommes de ce parti est sans doute une République sans républicains...

Il se montre ensuite le représentant de 14 Comités républicains de la 2<sup>e</sup> circonscription...

Après un court aperçu des lois sociales votées par la République...

M. Brindeau, sénateur, prend alors la parole pour réfuter quelques attaques contre le Sénat lancées par M. Lartigue...

M. Cloarec, aux applaudissements de l'auditoire, lui fit remarquer que tous les Comités républicains de la 2<sup>e</sup> circonscription...

L'ordre du jour suivant fut alors mis aux voix : « Les électeurs de la Cerlangue, réunis au nombre de 60, le samedi 18 avril, sous le préau de l'école... »

A la Cerlangue. — Le bureau étant constitué, le président donne la parole à M. Ancel...

M. Cloarec expose alors son programme nettement républicain en affirmant que la République que demandent les hommes de ce parti est sans doute une République sans républicains...

Il se montre ensuite le représentant de 14 Comités républicains de la 2<sup>e</sup> circonscription...

Après un court aperçu des lois sociales votées par la République...

M. Brindeau, sénateur, prend alors la parole pour réfuter quelques attaques contre le Sénat lancées par M. Lartigue...

M. Cloarec, aux applaudissements de l'auditoire, lui fit remarquer que tous les Comités républicains de la 2<sup>e</sup> circonscription...

L'ordre du jour suivant fut alors mis aux voix : « Les électeurs de la Cerlangue, réunis au nombre de 60, le samedi 18 avril, sous le préau de l'école... »

A la Remuée. — Mis en retard par l'intervention de M. Lartigue à la Cerlangue, M. Paul Cloarec ne put arriver à la Remuée que vers huit heures...

M. Paul Cloarec exposa son programme et fit ressortir combien il était nécessaire que tous les candidats, dans une élection, marchassent leur drapeau déployé et insistât sur le peu de dignité politique de ceux qui s'abritent sous l'autorité d'hommes qui les ont constamment reniés...

A la suite de son exposé sur les lois sociales, la loi de 3 ans et l'impôt sur le revenu, plusieurs questions furent posées au candidat : Sur la patente des magasins à succursales multiples puis sur celle des rouleurs ; sur la licence des débitants, sur les réductions de l'impôt sur le revenu, sur la réforme électorale...

M. Paul Cloarec exposa son programme aujourd'hui, à : Bléville, à 5 heures. Cautelle, à 5 heures. Llandi, à 7 heures. Etainville, à 6 heures. Epreval, à 7 heures. Saint-Romain, à 8 heures.

3<sup>e</sup> Circonscription du Havre. Candidature GEORGES BUREAU. M. Georges Bureau, député sortant, se rendra dans les communes suivantes, le mercredi 22 avril, aux heures ci-après où il se tiendra à la disposition des électeurs :

A Monthville, à 4 heures. A Anouville-Villemesnil, à 4 h. 1/2. A Dambouf-Sainte, à 5 heures. Au Bec de M. Longue, à 6 h. 1/2. A Goderville, à 8 h. 1/2.

Le gouvernement a fait savoir hier au général Huerta, par l'intermédiaire du chargé d'affaires des Etats-Unis, qu'il n'admettrait pas de tergiversations au sujet du salut. Les 21 coups de canon devront être tirés. Le général Huerta doit accepter sans conditions la demande du contre-amiral Mayo ; aucun délai n'a été établi.

On a télégraphié hier soir aux cuirassiers qui se trouvent au Sud de la Floride de se rendre au Mexique. Le cabinet a examiné cette nuit la situation. La réunion a duré trois heures.

Le New-York Times apprend d'une source digne de foi que le général Huerta, au moment où il reçut la demande du président Wilson, avait préparé une déclaration de guerre. Ses conseillers le dissuadèrent de l'envoyer et l'engagement à faire exécuter le salut pour régler l'incident. Néanmoins le général Huerta n'aurait pas abandonné sa résolution de « maintenir la dignité et l'honneur du Mexique ».

Transport de Troupes américaines. Une dépêche de Tampico annonce l'arrivée d'un transport portant 950 hommes d'infanterie de marine américaine.

ON TROUVE LE PETIT HAVRE à Paris à la Librairie INTERNATIONALE 108, rue St-Lazare, 108 (l'annuaire de l'HOTEL TERMINUS)

Les Souverains Anglais à Paris

LE PROGRAMME OFFICIEL

Voici le programme officiel du séjour à Paris de L.L.M.M. le roi et la reine d'Angleterre.

Mardi 21 Avril. Midi. — Arrivée à Calais. — Leurs Majestés seront saluées par M.M. le préfet du Pas-de-Calais, le général commandant le 1<sup>er</sup> corps d'armée, le général commandant la deuxième division d'infanterie, le maire de Calais. Les honneurs militaires seront rendus sur le quai de débarquement par une compagnie d'infanterie avec le drapeau du régiment et la musique sous les ordres du colonel.

Midi 20. — Départ de Calais. 4 h. 30. — Arrivée à Paris (avenue du Bois de Boulogne). Leurs Majestés seront reçues sur le quai de la gare par M. le président de la République qui sera accompagné de : M.M. le président du Sénat, le président de la Chambre des députés, le président du Conseil, les ministres et sous-secrétaires d'Etat, le grand chancelier de la Légion d'honneur, le préfet de la Seine, le préfet de police, le président du Conseil municipal de Paris, le président du Conseil général de la Seine.

Mme Poincaré se trouvera également à la gare pour attendre Leurs Majestés. Une compagnie de la garde républicaine avec le drapeau et la musique, sous les ordres du colonel, rendra les honneurs sur le quai de la gare.

Après les présentations et la revue de la garde d'honneur, M. le président de la République et Mme Poincaré accompagneront Leurs Majestés au palais du ministère des affaires étrangères. M. le président du Conseil, ministre des affaires étrangères, accompagnera également Leurs Majestés.

Un régiment de cuirassiers avec l'étendard escortera les voitures. Les troupes du gouvernement militaire de Paris, sous le commandement de M. le général aitch, membre du conseil supérieur de la guerre, gouverneur militaire de Paris, feront la haie et rendront les honneurs.

5 h. 30. — Leurs Majestés prendront visite à M. le président de la République et à Mme Poincaré. 6 h. 30. — Cérémonie diplomatique au palais des affaires étrangères. 8 heures. — Dîner officiel au palais de l'Élysée.

MERcredi 22 AVRIL. 4 h. 45. — M. le Président de la République et Mme Poincaré viendront prendre Leurs Majestés à l'ambassade pour les conduire à la revue de Vincennes. 5 h. 15. — Réception à l'Hotel de Ville. 5 h. 35. — Départ de l'Hotel de Ville. 7 h. 30. — Dîner offert par S.M. le roi à M. le Président de la République à l'ambassade d'Angleterre. 10 h. — Représentation de gala à l'Opéra.

Jeudi 23 AVRIL. 2 h. 30. — Concess à Anteuil. 8 h. — Dîner donné en l'honneur de Leurs Majestés par M. le président du Conseil, ministre des affaires étrangères. 10 h. — Soirée.

VENDREDI 24 AVRIL. Vers 10 h. — Départ (gare des Invalides). L'accord entre la Colombie et les Etats-Unis. Voici le texte du traité qui vient d'être signé entre la Colombie et les Etats-Unis :

Article premier. — Le gouvernement des Etats-Unis d'Amérique, désirant mettre fin à toutes les controverses et différends avec la République de Colombie provenant des engagements qui ont donné lieu à la situation actuelle de l'isthme de Panama, en son nom et au nom du peuple des Etats-Unis, exprime un sincère sentiment pour toute chose qui serait arrivée donnant lieu à interrompre ou à altérer les relations d'amitié cordiale existant depuis longtemps entre les deux nations. Le gouvernement de la République de Colombie, en son nom et au nom du peuple colombien, accepte cette déclaration étant pleinement sûr qu'ainsi disparaîtra tout obstacle pour le rétablissement d'une complète harmonie entre les deux pays.

Art. 2. — La Colombie jouira gratuitement et à perpétuité du libre passage par le canal, de ses troupes, matériel, navires de guerre, de ses articles, marchandises, produits commerciaux pour les produits colombiens qu'on importe à la zone du canal ; et des avantages spéciaux dans le trafic du chemin de fer de Panama, quand le service du canal serait interrompu pour autre cause et qu'on aurait besoin de s'en servir pour les agents colombiens, pour les troupes et le matériel de guerre de la Colombie et aussi des avantages pour le trafic des produits colombiens, spécialement le charbon, le pétrole et le sel marin.

Art. 3. — On stipule le paiement à la Colombie, six mois après l'échange des ratifications du traité, de la somme de vingt-cinq millions de dollars. Art. 4. — La Colombie reconnaît Panama comme nation indépendante, avec les limites de la loi colombienne du 9 (neuf) juin 1855, dont le ligne est l'océan Pacifique terminera en un point équidistant entre Cocalito et Ardita. Les Etats-Unis s'obligent à faire le nécessaire avec le gouvernement de Panama pour l'envoi par ce gouvernement d'un agent qui négocie avec la Colombie un traité de paix et d'amitié, dans lequel on devra introduire un arrangement relatif aux obligations pécuniaires, conformément aux précédents et aux principes de droit.

Informations

Le Retour du Président de la République

Le président de la République et Mme Raymond Poincaré quitteront Eze les Pins ce soir dimanche et arriveront à Paris lundi matin, à 8 heures 50. Un conseil des ministres sera tenu mardi matin à l'Élysée, sous la présidence de M. Raymond Poincaré.

On sait que les souverains d'Angleterre arriveront mardi soir à quatre heures et demi et repartiront vendredi matin. Ce n'est qu'après avoir rempli son devoir d'électeur le 26 avril à la mairie du 8<sup>e</sup> arrondissement que le président de la République retournera à Eze-les-Pins, où il reprendra, avec Mme Raymond Poincaré, sa villégiature interrompue. M. Poincaré ne rentrera définitivement à Paris que le 15 mai pour recevoir le roi de Danemark.

Arrestation de trois Français en Alsace-Lorraine

On télégraphie de Saint-Etienne à l'Information que les trois touristes français arrêtés à Neuf-Brissac, sont des Stéphanois. M. Cachet, avocat, est le fils de l'ancien bâtonnier. Sa sœur est mariée à M. Neyret, fils du maire de Saint-Etienne. M. Berry est le fils du président de la chambre des avocats à M. Devillat, étudiant à Paris, est le neveu de M. J.-B. Daville, conseiller municipal à Saint-Etienne.

Tous trois avaient mis à profit les vacances de Paques pour faire des excursions dans les Vosges. Arrêtés mardi, au moment où ils photographiaient un vieux donjon datant de Louis XIV, ils sont depuis lors en cellule de sûreté. C'est ce dont leurs familles ont été prévenues. On les a avisés également que les ministres des affaires étrangères ont intervenu en faveur des prisonniers, mais que cette intervention n'avait donné jusqu'ici aucun résultat.

25,000 francs de brillants chez un Balayeur

M. Guillaume, commissaire de police du 6<sup>e</sup> district à Paris, vient d'envoyer au Dépôt le nommé Jean Cauffin, employé dans une entreprise de balayage de wagons postaux. Un magistrat a pris cette mesure à la suite d'une première enquête soigneusement éditée que M. Guillaume fit expérimenter les brillants. Ils furent estimés à 150 francs le carat. Il y en avait pour 25 à 35,000 francs environ. Jean Cauffin, interrogé par le magistrat, affirmait qu'il avait trouvé ces pierres dans une boîte à ordures.

Cette réponse satisfait incomplètement M. Guillaume. Il fit une perquisition au domicile du balayeur, qui habite en garni, 22 rue de Belleville, et y découvrit une baguette en or et deux sacs postaux. La baguette en or, Cauffin prétend l'avoir trouvée dans une boîte à ordures, mais dans la rue de Maubeuge, sur le trottoir.

Jusqu'à plus ample information, la police croit que Cauffin aura trouvé la baguette et les brillants en balayant un wagon postal.

Chronique Havraise

L'abondance des matières nous oblige à ajourner la Chronique de notre Collaborateur ALBERT-HERRENSCHMIDT.

Chronique Locale

OBSERVATOIRE DE PARIS. Paris, 18 avril, 11 h. 15. Extrême barométrique : 77 centim. à Dunkerque, 70 centim. à Biarritz. Forte pression Nord-Europe. Dépression Gascogne.

Temps probable : vent des régions Est, temps beau, température normale.

AU HAVRE

MUSEE ANTIQUE. — Visite des Galeries d'Archéologie, de Peinture et de Sculpture. MUSEUM D'HISTOIRE NATURELLE. — Exposition de poissons exotiques et de tortues aquatiques vivants.

Journée du Dimanche 19 Avril 1914

Le Havre. MUSÉE ANTIQUE. — Visite des Galeries d'Archéologie, de Peinture et de Sculpture. MUSEUM D'HISTOIRE NATURELLE. — Exposition de poissons exotiques et de tortues aquatiques vivants. Au Hoc. — Société Militaire de Tir du Havre. De 8 à midi. Tirs préparatoires. STAND DE L'ALERTÉ. — De 9 h à 14 h. et de 14 h. à 18 h. Concours de tir. HOTEL MODERNE. — A 14 h 1/2. Matinée Danse de la « Cercle Inter-Magasins ». HOTEL DES SOCIÉTÉS. — A 14 h. 30. Matinée dansante de la « Société Artistique Gravihaise ». SALLE DE LA LYRE HAVRAISE. — A 14 h. 1/2. Matinée dansante de la « Société des Sauveteurs du HAVRE ».

A FINEPÈRE. — A 14 h. Concours de « Club Havrais du Chen de défense ». HOTEL FRASCATI. — A 15 h. Dernière Matinée de la saison organisée par M. LANGELOIS-MARTIN. PLACE DANTON. — Fête du « Roi d'Égypte ». GRAND THÉÂTRE. — A 20 h. 1/2. Représentation d'opéra comique. THÉÂTRE GRECO-OMNIA. — En matinée et soirée scènes de cinéma patiné frères. CINÉMA GAUMONT. — En matinée et soirée projections cinématographiques. KUBSAAL-GIEMMA. — En matinée et soirée, séances de cinéma. FOLIES-BRENGER. — En matinée et soirée. Spectacle de Music-Hall. GRANDE TAVERNE. — Apéritifs-concerts, Soirée artistique. — A 14 h. 1/2. Matinée dansante de la « Méridionale ». BRASSERIE UNIVERSALLE. — Apéritif-concert et Soirée musicale. BRASSERIE TORQUEM. — De 18 h. à 19 h. 1/2. Apéritif-concert. AU CAFÉ MAJESTIC. — Concert, Répertoire Montmartre. BELLARD-PALACE. — A 21 h. Cinéma. Concert vocal instrumental. Montville. — Fête de Q. amodo. Rotteville. — HOTEL DEUX SÈVRES. A 15 h. 1/2. Concert de la « Jeunesse Concertante ». Gonneville-la-Mallet. — Concert de M. Fanfare Gonnevillaise.

Conseil du Commerce extérieur

M. Antoine-Eugène Ramelot, agent de maisons françaises pour le commerce en gros des vins et spiritueux, président du Syndicat général du commerce et de l'industrie du Havre, est maintenu dans ses fonctions de conseiller du commerce extérieur de la France, pour une période de quatre ans.

Les Boy-Scouts Anglais

La troupe de Boy-Scouts dont nous avons signalé récemment le passage dans notre région, ont achevé leur promenade à pied. Ils ont établi pour quelques jours, leur campement à Cantelem, et jeudi ils sont allés derrière leur étendard.

A cinq heures du soir, ils étaient placés de l'Hotel-de-Ville, et venaient demander au commissariat central et à la Mairie, la permission de parcourir les rues de la ville, en « faisant un peu de musique ».

Si se sont ensuite dispersés par petits groupes pour se retrouver quelques heures plus tard dans un restaurant où ils dîneront de bon bon appétit. Leur chef, M. A.-H. Hope, un universitaire distingué, actuellement professeur de première à la Grammar School, de Manchester, est un grand ami de la France. Ancien lecteur au lycée Louis-le-Grand, il connaît notre pays de longue date et c'est chez nous qu'il conduisit de préférence ses jeunes troupiers. Il les a amenés, voici bientôt deux ans, de Saint-Malo à Paris et vice-versa, en visitant au retour Chartres, Bois, Tours, Angers et Rennes. Cette expédition pacifique dura six semaines et coûta aux boy-scouts un peu plus de cent francs seulement.

Leur voyage actuel les a conduits du Havre à Rouen, en passant par Lisieux, Saint-Romain, Caudebec, Saint-Arnoult, Caudbec et Dieppe. Ils ont duré dix jours et reviendront à moins de 75 francs. C'est à peu de frais, on le voit, que nos jeunes visiteurs acquièrent cette robustesse et cette bonne mine qui les feront remarquer même s'ils étaient sans tambours ni trompettes.

M. A.-H. Hope remercie au nom de ses compagnons les populations normandes en particulier Cantelem, les aubergistes en particulier, qui ont fait à sa petite troupe l'accueil le plus empressé et le plus cordial. Les boy-scouts sont retournés campé à Cantelem, où ils ont pu fraterniser avec les Eclairiers rouennais.

Hier samedi, ils rejoignaient le Havre et le soir s'embarquèrent à bord du « Steamer Ybor », de la South Western Company, qui allait les ramener en Angleterre. Ces jeunes excursionnistes qui, durant leur séjour dans notre région, furent favorisés par un temps généralement agréable, sont partis par un temps généralement élément, ils ont montré l'avis de l'excursion qu'ils viennent de faire dans notre pays.

Fête Corporative

La nouvelle fédération des Amicales des Services Municipaux de la Ville du Havre, avait organisé hier soir dans la salle Franklin une soirée concertante en faveur des familles de ses adhérents. Cette réjouissance fut précédée d'une partie dans laquelle les intéressés exposèrent leurs aspirations et auxquelles répondirent diverses notabilités.

A cette occasion la scène, toute encadrée de fleurs empruntées aux serres municipales, était occupée par M.M. Jennesquin, adjoint ; Meyer, conseiller général ; Languois et Encoutre, conseillers municipaux ; Dauvin, secrétaire de la Fédération des fonctionnaires de l'Etat ; D'Armondissement du Havre ; E. Omend, M. Homont, Moneyron, Lamarre, Havel, Jenviron, Westermest, Hamon, représentants des Amicales de l'Octroi, de la Police, des Pompiers et des Travailleurs Municipaux.

M. Omend prit le premier la parole pour remercier M. Jennesquin de la preuve de considération que la Municipalité accordait par sa présence aux employés municipaux, il exprime également sa gratitude aux notabilités, aux chefs de service, et à toutes les personnes qui contribuent au succès de la soirée.

Chronique Locale

OBSERVATOIRE DE PARIS. Paris, 18 avril, 11 h. 15. Extrême barométrique : 77 centim. à Dunkerque, 70 centim. à Biarritz. Forte pression Nord-Europe. Dépression Gascogne.

Chronique Havraise

L'abondance des matières nous oblige à ajourner la Chronique de notre Collaborateur ALBERT-HERRENSCHMIDT.

Chronique Locale

OBSERVATOIRE DE PARIS. Paris, 18 avril, 11 h. 15. Extrême barométrique : 77 centim. à Dunkerque, 70 centim. à Biarritz. Forte pression Nord-Europe. Dépression Gascogne.

Temps probable : vent des régions Est, temps beau, température normale.

MORT DU CURÉ DE MARS-LA-TOUR

NANCY. — L'abbé Falot, curé de Mars-la-Tour, de la paroisse de la Légion d'honneur, est mort hier matin à l'âge de 90 ans.

L'Incident Mexico-Américain

WASHINGTON. — Le général Huerta réitéra sa demande de rétablissement simultané, mais le président Wilson répondit que les Etats-Unis s'en tiennent à la demande formulée par l'amiral Mayo.

WASHINGTON. — M. Bryan a préparé la réponse du président Wilson. Cette réponse déclare que si le général Huerta n'a pas le droit dimanche soir à six heures aux exigences des Etats-Unis, on procédera à la prise de Tampico et de la Vera-Cruz ainsi qu'à l'occupation de la voie ferrée conduisant à Mexico.

MEXICO. — On estime que la question de Tampico sera réglée très prochainement. L'inquiétude semble calmée. L'ordre parait régner en ville. Les communications avec Tampico sont toujours coupées.

CHUTE MORTELLE D'UN AVIATEUR

BONE. — L'aviateur Ehrmann s'est tué hier au cours d'un vol qui effectuait à l'aérodrome d'Albéric. Il avait réussi quelques évolutions quand, à six cents mètres de hauteur, son moteur fit explosion. L'appareil tomba près des tribunes.

ERUPTIONS VOLCANIQUES

ROME. — On signale un nouvel épisode de la crise volcanique qui s'est produite sur le bord du cratère.

GREVES EN ITALIE

ROME. — Les ouvriers et les ouvrières des manufactures des Tabacs de Rome, Naples, Milan, Turin se sont mis en greve. Rome. — Le personnel des manufactures des tabacs de Venise, Florence, Sestri, Pontente et Lucca s'est également mis en greve.

LE RETOUR DU 93<sup>e</sup> A SAVERNE

SAVERNE. — Le 93<sup>e</sup> régiment d'infanterie est rentré hier à Saverne.

LE NOUVEAU STATTHALTER D'ALSACE-LORRAINE

CONRAT. — L'empereur, sur la proposition de la chancellerie d'Empire, a accepté, pour le premier mai, la démission du comte de Wedel en lui conférant le titre de « Prince ». Il a nommé Statthalter d'Alsace-Lorraine à sa place le secrétaire d'Etat M. de Battenberg, ministre de l'Intérieur de Prusse, qui sera remplacé au ministère de l'Intérieur par le conseiller intime en activité de service, M. Von Loebell.

COMMANDE DE NAVIRES GRECS

ATHÈNES. — Le gouvernement a donné hier l'ordre à M. Ramanos, ministre à Paris, de signer le décret relatif à la construction de deux navires avec des chantiers français. Ce qui a retardé la commande, c'est la question de l'artillerie du navire, dont dix canons de 35 1/2 seront du type du cuirassé La Lorraine, mais dont l'artillerie moyenne a divisé le Comité de la marine qui voulait que les vingt canons de l'artillerie moyenne fussent du type du croiseur en construction en Angleterre, tandis que le ministre voudrait qu'ils soient également du type de ceux de La-Lorraine.

M. Venizelos révisera cette question à bref délai.

Dernière Heure

PARIS, TROIS HEURES MATIN

DÉPÊCHES COMMERCIALES

Table with market data for NEW-YORK, 18 AVRIL. Columns: Item, Price, Change. Rows: Coton, Café, Cuivre, Anilinas, Fer.

CONGRÈS DE CHEMINOTS

Le Congrès des ouvriers des chemins de fer a tenu hier après-midi sa dernière séance. Les congressistes ont décidé de porter leur cotisation de 0 fr. 17 à 0 fr. 50.

L'ÉTAT DE SANTÉ DE M. BRIAND

SAINT-ETIENNE. — L'état de santé de M. Aristide Briand, à la stationnaire. L'ancien président du Conseil garde la chambre.

MORT D'UN ANCIEN DÉPUTÉ

GRENOBLE. — M. Pichat, ancien député de l'Isère, est mort à l'âge de 71 ans.

TERRIBLE COLLISION

SAINTE-MALO. — Une collision vient de se produire près de Cancale, entre un tramway venant de Sainte-Malo et une automobile dans laquelle se trouvaient les membres de la famille Berlin, de Rennes.

VENTE DE VIANDES CORROMPUES

LILLE. — A la suite de la découverte de viandes corrompues dans les locaux de la Boucherie coopérative de Watteles, le tribunal correctionnel vient de condamner le gerant à deux mois de prison, trois mille francs d'amende, cinq cents francs de dommages-intérêts envers la Chambre syndicale des bouchers de Watteles, ainsi qu'à l'insertion du jugement dans quatre quotidiens et à l'affichage à la porte de la mairie et à celle de la coopérative.

LES AFFAIRES D'ORIENT

LONDRES. — Une nouvelle note officielle dit que la Triple Entente n'opposera aucune difficulté aux modifications proposées par la Triple Alliance au sujet de la note grecque.

UN ACTE DE BANDITISME

SAINTE-PÉTERSBOURG. — Une vingtaine de personnes, tout personnel que consommait, se trouvaient vendredi soir dans une pâtisserie de la perspective Souvaroff, quand trois individus armés y firent irruption.

UN ATTENTAT A SMYRNE

SMYRNE. — Une bombe à la dynamite a éclaté dans une maison arménienne à Mageshia. Le bâtiment a été fortement endommagé. Une jeune fille a été blessée. Le propriétaire de cette maison et les membres de sa famille ont été arrêtés.

VAPEUR EN DANGER

MONTÉVIDÉO. — Le vapeur Highland Piper est dans une situation dangereuse. Le mauvais temps empêche de porter secours aux passagers qui se trouvent toujours à bord.

LE RETOUR DU 93<sup>e</sup> A SAVERNE

SAVERNE. — Le 93<sup>e</sup> régiment d'infanterie est rentré hier à Saverne.

LE NOUVEAU STATTHALTER D'ALSACE-LORRAINE

CONRAT. — L'empereur, sur la proposition de la chancellerie d'Empire, a accepté, pour le premier mai, la démission du comte de Wedel en lui conférant le titre de « Prince ». Il a nommé Statthalter d'Alsace-Lorraine à sa place le secrétaire d'Etat M. de Battenberg, ministre de l'Intérieur de Prusse, qui sera remplacé au ministère de l'Intérieur par le conseiller intime en activité de service, M. Von Loebell.

COMMANDE DE NAVIRES GRECS

ATHÈNES. — Le gouvernement a donné hier l'ordre à M. Ramanos, ministre à Paris, de signer le décret relatif à la construction de deux navires avec des chantiers français. Ce qui a retardé la commande, c'est la question de l'artillerie du navire, dont dix canons de 35 1/2 seront du type du cuirassé La Lorraine, mais dont l'artillerie moyenne a divisé le Comité de la marine qui voulait que les vingt canons de l'artillerie moyenne fussent du type du croiseur en construction en Angleterre, tandis que le ministre voudrait qu'ils soient également du type de ceux de La-Lorraine.

POUR VOS FIANCAILLES

VOYEZ LE CHOIX DE BAGUES CHEZ GALIBERT, 46, Place de l'Hotel-de-Ville. 300 MODÈLES de 20 à 2,000 fr.

SCALES HAVRE
DEMAIN LUNDI
Intéressante Vente
DE
FAIENCE - VERRERIE
VOIR DÉTAIL EN 5<sup>ème</sup> PAGE

groupement a pu faire naître, M. Jennequin estime qu'il saura par sa clairvoyance, par sa sagesse dans l'appréciation de ses responsabilités et de ses actes, conquérir les sympathies.

Les administrateurs qui, naturellement, ne peuvent connaître tous les détails de services parfois complexes, tiendront alors à entrer en rapport avec les Amicaux, et de cette collaboration tous ne manqueront pas de profiter.

Et c'est ainsi que dans la légalité, les fédérés, par leur persévérance et leur sagesse, auront créé un merveilleux groupement d'émancipation corporative et de justice sociale.

Après ces diverses allocutions qui furent soulignées de chaleureux applaudissements, la séance fut livrée aux artistes.

Un très intéressant concert avait été composé pour la circonstance. Il permit d'apprécier chaleureusement la toute gracieuse Pierrette de May dans deux œuvres charmantes, *Voisinage*, de Chamnade, et *Prière*, de Gouand.

Elle a joué également de brillants succès aux tentes variées de MM. Syblin, Robertys, Derlys et Fred-Sinot.

La soirée se terminait par *l'Union fait la force*, recueillie de M. Léon Carlier. L'auteur, en des couplets allègrement trinués, sous une forme plaisante, a su présenter quelques-unes des revendications des groupements organisateurs de la fête.

En cette soirée, qui a été l'objet de chaleureux applaudissements, Mlle Perrette de May nous a présenté une Ville du Havre des plus distinguées, disant le dialogue avec finesse, souligné à la couplet avec beaucoup de grâce et d'à-propos.

MM. Robertys, Sinot, Derlys et Monty lui fournirent la réplique avec non moins d'entrain et de souplesse.

Éditeurs en terminant l'Harmonie Maritime, qui, comme de coutume, sut mériter de chaleureux applaudissements.

Banquet Corporatif

Féant le huitième anniversaire de sa fondation, le Syndicat des Employés du Restaurant Navigateurs organisait samedi soir un banquet dans les salons du restaurant Pradier.

Cette réunion, que présidait M. Meyer, conseiller général, groupait une centaine de convives parmi lesquels l'élément féminin jouait l'éclat charmant d'une délicate élégance.

Les exigences du service avaient empêché bon nombre de membres d'assister à cette fête et l'on ne constata naturellement que la présence du personnel des paquebots actuellement au port et plus spécialement ceux du steamer France.

A la table d'honneur avaient pris place MM. Thomas, administrateur de l'Inscription Maritime; Requier, secrétaire du Syndicat des maîtres d'hôtel et garçons navigateurs; Vern, président de *La Flotte*; Caillon, président de l'Union Mutualiste; Basile, secrétaire des Employés du restaurant navigateurs; Cousin, vice-président.

M. Cousin a le premier la parole. En exhortant son ami Chevallier, président, il adresse ses remerciements à l'assistance, aux membres du bureau et particulièrement au secrétaire Basile, si dévoué dans ses fonctions.

M. Basile, à son tour, exprime sa satisfaction de voir la prospérité de l'œuvre et des sympathies qui l'entourent.

Cependant, dit-il, nous devons craindre que le jour n'est pas éloigné où, malgré nos efforts, nous ne pourrions plus satisfaire aux demandes de personnel qui nous seront faites.

La crise d'approvisionnement qui sévit actuellement sur tous les métiers, et depuis longtemps signalée par des personnes autorisées comme constituant un véritable danger au point de vue économique, en est une première cause.

Mais il existe une cause non moins sérieuse que je ne veux point passer sous silence, car elle est le plus souvent l'objet de nos discussions avec les Compagnies de navigation.

C'est celle de la désertion de la navigation par le véritable personnel, provoqué par la médiocrité de la solde, en raison des connaissances demandées et du travail à effectuer.

Bien qu'il nous soit très reconnaissant qu'à la suite de nos multiples réclamations et de nombreuses démarches, une légère augmentation a été accordée en faveur d'une grande partie de nos spécialistes. Nous devons déclarer que cette augmentation est absolument insuffisante à tous les points de vue. Il va même de l'intérêt des Compagnies de Navigation qu'elles consentent un plus grand sacrifice pour leur personnel qui, lui, contribue de la façon la plus large à leur prospérité en empruntant de préférence à toutes autres, nos lignes, certains d'y trouver une bonne table, des mets exquis savamment préparés.

Cette bonne renommée qu'a de par le monde entier, la cuisine française, nos professionnels ont à cœur de la soutenir.

Il envisage les moyens auxquels on doit recourir pour conserver un personnel d'élite: relèvement des traitements, réglementation du travail, repos hebdomadaire, etc.

M. Basile constate en terminant les résultats déjà acquis et remercie tous ceux qui les ont facilités.

C'est ensuite M. Riquier qui est heureux de constater les réconfortants efforts du Syndicat et de proclamer les effets de l'œuvre au point de vue de la solidarité sociale.

M. Meyer parle ensuite. Il constate la bonne organisation de la Société et félicite ses dirigeants.

Une quête, faite au profit de l'orphelinat, a produit une somme de 60 francs.

Fête annuelle de l'Amicale des Anciens du 74

L'Amicale des anciens du 74, fondée en 1908, a pris dans notre ville un essor considérable.

Elle organisait hier son banquet annuel dans les salons de la Grande Terrasse.

De nombreux sociétaires assistèrent à cette réunion intime, que présidait M. Ruiz, président général de la Société.

On remarquait également la présence de MM. Perdriel, président; Moch et Mangui, vice-présidents; Bi tault, secrétaire; Richer, trésorier; John P-ace, trésorier-adjoint.

Le repas, excellentement servi, fut en outre plein d'entrain.

An champagne, M. Perdriel, l'actif président, prend le premier la parole.

Il remercie d'abord tous les sociétaires qui ont répondu à l'invitation, et ont apporté ainsi une fois de plus un gage de bonne camaraderie. M. Perdriel s'adressant à M. Ruiz, et aux représentants venus de Rouen qui ont tenu à venir témoigner de leur sympathie aux amis du Havre, les remercie vivement.

L'aimable président dit sa reconnaissance à l'égard des donateurs des prix qui seront attribués aux lauréats des concours de tir.

M. Perdriel parle ensuite de l'Amicale de

venue très prospère et dit que la Société a eu le plaisir de voir augmenter le nombre de ses membres actifs et de ses membres d'honneur tout à la fois.

En terminant, il offre à M. Martin, le plus ancien et le plus âgé des sociétaires, un souvenir d'amitié de tous ses amis, en récompense de l'attachement que ce vétéran a montré envers l'Amicale.

M. Ruiz, président général de l'Amicale du 74, prend à son tour la parole.

Il remercie les membres du bureau de la section du Havre de l'avoir convié à presider le banquet annuel.

M. Ruiz rappelle qu'il fut l'un des fondateurs de la Société en 1908, et qu'il a maintenant le plaisir de voir son œuvre s'élargir.

Le distingué président loue le but de la Société, et parle d'une nouvelle caisse de mutualité, qui aurait pour but de venir en aide aux veuves des sociétaires. Cette caisse a d'ailleurs donné, assure M. Ruiz, de très brillants résultats.

En terminant, M. Ruiz excuse MM. Prevost, de Paris; Goupil, d'Étief, et le colonel du 74; il renouvelle ses remerciements au bol à la santé des familles des convives, au 74, au président d'honneur le colonel Sinot.

Il est d'usage, dit M. Ruiz, que nous décorions une médaille, offerte par le ministre de l'intérieur, au sociétaire qui a montré pendant l'année le plus grand dévouement; c'est à M. Perdriel, votre président, que revient cet honneur.

M. Moch, donne lecture du palmarès que nous publions plus loin.

Cette fête, où se manifesta une fois de plus une bonne entente entre les membres, se termina gaiement par des chansons.

Palmarès

TIR A L'ARME DE GUERRE

400 m. Une série de 8 balles sur cible à 3 zones: 1<sup>er</sup> prix, Piquet, 2. Moch, 3. Lefé, 4. Perdriel, 5. Bidoux.

PRIX A DISTANCE RÉDUITE

30 mètres. Une série de 5 balles, fusil Juvet: 1<sup>er</sup> prix, Piquet, 2. Martin, 3. Auvray, 4. Mangui, 5. John Place.

Chambre Syndicale des Brasseurs de Cidre

Le banquet de cet important groupement corporatif est fixé au mardi 28 avril.

Il aura lieu à 8 heures du soir, à l'Hôtel des Négociants, 3, rue Cornelle.

Fièvre Apathique

M. le préfet de la Seine-Inférieure a été avisé de l'existence de la fièvre apathique dans le département de la Somme, à Buresur-l'Ancre, canton d'Albert, arrondissement de Péronne.

Recette Municipale de Caen

Nous apprenons avec un plaisir mêlé de regrets que M. Eugène Grédy, directeur du Journal de Caen, vient d'être nommé receveur municipal de la ville de Caen.

Cette nomination sera favorablement accueillie par tous ceux qui ont été en relations avec notre sympathique confrère et ont pu apprécier, en dehors de ses mérites de journaliste, son caractère serviable, sa vive intelligence, sa grande honorabilité.

Homme cultivé, docteur en lettres, membre de l'Académie des Sciences, Arts et Belles-Lettres de Caen, auteur d'ouvrages très remarqués, il se montre journaliste courageux, défendant avec vigueur les idées républicaines.

L'Association des Journalistes professionnels de Normandie appréciait hautement ses nombreuses qualités; aussi lui confia-t-elle avec notre ancien rédacteur en chef, M. Fenoux, le poste important de vice-président.

Les dernières Nouveautés d'Ombrellés

Les dernières Nouveautés d'Ombrellés, les formes nouvelles, se trouvent à la

MAISON CORNET

29, place de l'Hôtel-de-Ville

EXPOSITION AUJOURD'HUI

Le magasin sera ouvert jusqu'à midi et tous les dimanches et jours fériés.

Dans l'Armée

M. Fleury, capitaine d'artillerie démissionnaire, en résidence au Havre, est nommé au grade de capitaine de réserve et affecté au 43<sup>e</sup> régiment d'artillerie.

« La Voix de la Patrie »

S'il est deux sentiments entre tous nobles, beaux, C'est l'amour de la France et l'amour du Drapeau. Et ces deux sentiments, d'un obscur officier peuvent faire un héros sans qu'il soit un guerrier.

« La Voix de la Patrie » fait ces miracles-là. Et si vous voulez voir les autres qu'un soldat peut ressentir entre son fils et son Drapeau, Allez voir la tonchante loi.

« La Voix de la Patrie », qui, au son des cloches, fera vibrer la foule au Cinéma Gaumont!

Novelles Maritimes

Nos Transatlantiques

La-Provence

Le paquebot transatlantique La-Provence, as-t-il le service hebdomadaire postal sur N-York, a quitté notre port hier après-midi à 3 heures, emportant 833 passagers, 52 de première classe, 240 de seconde, 561 de troisième.

Florida

Le steamer Florida doublant le service emportait 323 passagers dont 48 de cabine.

La-Touraine

Le paquebot La-Touraine est parti hier pour le Canada, emportant 394 passagers dont 74 de cabines.

La-Guadeloupe

Le steamer français Guadeloupe, venant des Antilles, est arrivé à Bordeaux vendredi.

Très versé, par une longue pratique, dans tout les détails du service, M. Le Manchec ne peut manquer, dans la nouvelle charge qu'il occupe depuis vendredi, de répondre largement à la confiance qui lui est témoignée et dont il a le droit de s'honorer.

Faits Divers

Coup de Couteau

Trois arrestations

Dans la nuit de vendredi à samedi, les agents cyclistes Leroy, Marchal et L'Hours passaient vers une heure trois quarts du matin, dans la rue la Fontaine, lorsqu'ils furent appelés pour se rendre dans la rue Dauphine où une scène sanglante venait de se produire.

Au n° 57 de cette rue, ils trouvèrent un nommé Yves Hervé, âgé de 47 ans, marin, demeurant à la Maison des Marins, sur le quai Notre-Dame. Ce jeune homme était affaibli sur une table et paraissait beaucoup souffrir d'une blessure qu'il portait dans le dos. Au cours d'une rixe, il venait de recevoir un coup de couteau.

Comme le sang coulait abondamment de sa blessure, les agents commencèrent par lui faire donner des soins et le conduisirent à la pharmacie Gondoin. Après un pansement, le praticien conseilla le transport du blessé à l'Hôpital Pasteur.

Yves Hervé a déclaré ne pas connaître ses agresseurs, qui étaient au nombre de trois; mais son camarade, Yves-Marie Le Roux, put donner des indications précises aux agents, et, sur sa dénonciation, les cyclistes appréhendèrent bientôt trois individus qui rôdaient dans le quartier avec l'intention évidente de se rendre compte de la tournure que prenait des événements.

Les trois inculpés se nomment Paul Honou, âgé de 29 ans, journalier, demeurant rue Buzan, 32; André R..., âgé de 20 ans, cuisinier, actuellement soldat au 74<sup>e</sup> régiment d'infanterie; à Rouen; Georges Goujon, âgé de 22 ans, cuisinier, demeurant rue Fontenelle.

On ne sait pas encore la part exacte qu'il faut attribuer à chacun d'eux dans cette affaire, mais il est probable que l'enquête entreprise par M. Gibert, commissaire de police, l'établira. Hervé prétend avoir été attaqué sans motif.

D'autre part, lors d'un premier interrogatoire, les trois inculpés ont nié être les auteurs de cette agression. Cependant, plusieurs témoins les ont formellement reconnus et ont déclaré les avoir demandés dans leurs poches. On a remarqué aussi des tâches de sang sur les vêtements de deux d'entre eux.

En conséquence, le magistrat enquêteur les a, dès hier, délégués au Parquet, sous l'inculpation d'agression nocturne suivie de coups et blessures volontaires.

Selon l'avis de l'interne qui a examiné le blessé à son arrivée à l'hôpital, sa vie ne serait pas en danger, quoique le poignon droit soit atteint et que l'on puisse craindre encore des complications.

Seule la Grande Brasserie de l'Ouest fabrique la célèbre et populaire « Pallas », qui est sa création et sa propriété. Exiger expressément la bande de garantie jaune avec le mot « Pallas » en rouge.

Les plus hautes récompenses aux expositions internationales et universelles.

TURIS 1911 : LE GRAND PRIX

Gand 1913 : MEMBRE DU JURY HORS CONCOURS

Les Dangers de l'ivresse

Effaçant une ronde rue Buzan samedi matin, vers deux heures, les agents cyclistes Colibet, Lardé et Auvray aperçurent un individu en état d'ivresse qui causait du scandale.

Ils l'empoignèrent et le conduisirent au poste, où il aurait par son tapage réveillé tout le quartier. Au moment de le fouiller pour le mettre au violon, les agents se rendirent compte qu'il avait des tâches de sang sur ses vêtements. Il fut demandé des explications et l'individu déclara qu'en passant dans la rue Faiderber, vers une heure du matin, il avait reçu un coup de couteau au bras gauche de la part d'un apache et sans la moindre discussion.

On dut le conduire à l'hôpital où sa plaie fut soignée, puis il revint coucher son vin au violon. C'est un nommé René Josse, âgé de 48 ans, journalier, demeurant rue des Remparts, 17.

On recherche ses agresseurs.

Vers onze heures, vendredi soir, les agents Thebot et Lemonnier, remarquant un individu qui était coché sur un banc de la salle de la gare d'Arrivée. Cet homme paraissait être en état d'ivresse. Il fut conduit au poste Danton, mais quelques instants après son arrivée, il fut de nouveau saisi par les agents et conduit à l'hôpital sans connaissance.

Craignant une congestion, le brigadier de service appela M. le docteur Joussevalme, qui vint prodiguer des soins sur place au blessé et ordonna son transport à l'Hospice Général.

Pilules Suisses Remède populaire contre les glaires et la constipation. La marque est garantie par le timbre bleu de l'Etat Français sur l'étiquette.

Entre Amants

Y avait de la bronille, entre Charles Flamat, âgé de 27 ans, charretier, demeurant 8, rue Hundry et sa maîtresse Lucienne Ronze, âgée de 26 ans, avec laquelle il habitait depuis un an ? Il faut le croire, car vendredi soir, Flamat constata la disparition presque totale de son mobilier. La belle avait emporté pour une valeur de 80 francs d'objets pendant son absence.

Flamat n'eut d'autre ressource que de porter plainte, ce qu'il a fait.

Une enquête est ouverte.

Grande Pharmacie des Halles-Centrales

56, rue Voltaire, 56

et LABORATOIRE PRINCIPAL D'ANALYSES

— 6, rue Bernard-de-Saint-Pierre, 6 —

Fabrique de Produits pharmaceutiques perfectionnés, vendus à prix réduits.

Spécialités pharmaceutiques de première fraîcheur, directement fabriquées par les fabricants. Approvisionnement régulier assuré par trois grandes vitesses par semaine avec Paris.

Élevons la portée!

Voilà des cambrioleurs pratiques! S'étant attaqués dans la soirée de vendredi à la porte d'entrée du logement de Mme Alphonse Guerrand, débitante, 3, rue Perceval, ils ne purent la crocheter. Alors, se voyant ce qu'ils firent? Tout simplement, ils soulevèrent la porte sur ses gonds et réussirent à la décrocher, puis — combie du toupet — ils l'empoignèrent.

En rentrant chez elle Mme Guerrand constata, outre cette ouverture peu banale, la disparition de son portefeuille et de son porte-monnaie, qui avait été placé dans une petite boîte sur la table de sa chambre.

Une enquête est ouverte pour retrouver ces cambrioleurs facétieux.

AVIS

A partir du TROIS MAI, LA GRANDE PHARMACIE DES HALLES CENTRALES, 56, rue Voltaire, sera fermée tous les Dimanches et Fêtes à midi et demi.

Chasse à l'Homme

La rue de Normandie était mise en émoi hier après-midi par une chasse à l'homme mouvementée. Le malheureux évita un lynchage en règle quand la foule qui se montrait menaçante aperçut que l'objet du lynchage était une boîte des délicieuses Midinettes, cette exquisite Gouffette fourrée que l'on trouve dans toutes les bonnes épiceries du Havre. Exigez le mot « Midinette » imprimé sur chaque gaufrette.

Mendiant

Surpris en flagrant délit de mendicité, rue Fontenelle, le nommé Urbain Bortierme, âgé de 54 ans, journalier, sans domicile, a été arrêté, vendredi matin, et mis à la disposition du parquet.

Le plus Grand Assortiment de CHEMISES

Fantaisies, dans toutes les encolures. Le plus beau choix de Cravates et Faux Col.

Chez A. BRUN, chemisier, 68, rue de Paris en face le Printemps.

Brûlé en Travailant

En travaillant dans le chantier de la maison Worms, quai Colbert, un journalier, Narcisse Laverdière, âgé de 30 ans, demeurant cours de la République, 33, s'est trouvé brûlé au bras droit.

L'agent Gallier l'accompagna à l'Hôpital Pasteur où il reçut un pansement. La blessure n'a pas de gravité. Laverdière a pu regagner son domicile.

M. MOTET, DÉPUTÉ, 51, rue de la République, 51, à Rouen

THÉÂTRES & CONCERTS

Grand-Théâtre

Ouverture de la Saison d'Opéra. — *Carmen*

Et maintenant, Mesdames et Messieurs, ne bougez plus; l'opération commencée. Pendant un mois, des flots d'harmonie vont couler, tour à tour aimables, précieux, tumultueux.

La coulume vent que les tympans se suralimentent chaque année, durant quatre semaines bien remplies d'air chaud, aimées et retrouvées, comme le retrouve de vieux amis, dont on guettait, au coin des mois, le retour prévu et sympathique. Ces bains de sons sont rafraîchissants pour les mémoires fidèles.

C'est le grand régal lyrique traditionnel. Des ironies assurent que c'est le gavage.

Veillez cependant noter en passant que le préparateur du menu en a heureusement réglé l'ordonnance. Il y a pour nous sur les planches des plats classiques que l'on va, parait-il, rehausser d'une interprétation sérieuse, une *Juive* et un *Hamlet* un peu fades, un *Faust* inévitable.

Mais nous avons aussi des plats de choix, à avoir raffinés, des *Sanson* et des *Sigurd*, des *Thaïs* qui feront la joie délicate des gourmets, un pur chef-d'œuvre, *Werther*, un autre, *Louise*, quelques extrêmes surréels, *Mignon*, *Lakmé*, une pièce montée, suivant la tradition, à l'intention des habitués dominicaux: *Mignon*.

Tout cela constitue, en somme, un menu présentable et représentable, dont l'intérêt sera surtout fourni par les éléments dont il sera formé.

La première soirée, *Carmen*, a naturellement attiré la foule. A l'avant des débats se joignait la faveur marquée dont jouit chez nous l'œuvre de Bizet. Quand la Carmencita et son Don José veulent bien s'en mêler, c'est le plus souvent une belle soirée de la saison.

Cette première entrevue de la troupe lyrique a généralement causé une impression très favorable.

Le rôle de Carmen, un des plus complexes, un des plus redoutables du répertoire a été trouvé en Mlle Charney une interprète intéressante et parfois remarquable.

La voix est chaude, étendue, avec de belles notes graves qui nous promettent une excellente Dalila.

Mlle Charney a composé le personnage avec une intelligente adresse. Elle en a souligné le réalisme par la linéarité d'une originalité personnelle, dont la vie s'écoule à son bénéfice. Elle l'a joué avec légèreté et fantaisie, un artiste de tempérament.

Il faut dire aussi la façon pittoresque dont elle a costumé son héroïne, son aspect typique et sa silhouette. Cette Carmencita au teint bistre, aux yeux en amande, à l'allure tour à tour indolente et ferme évoquant une silhouette de la grande sorte de la grande sorte de la grande sorte.

L'organe est homogène et vibrant. La pureté du timbre a paru par instants quoique peu altérée par le voile léger de l'enrouement, m'a-t-il semblé.

Mais l'artiste a eu d'excellents passages, au deuxième acte notamment. Dans la scène de la chambre finale qui a été tendue dans un parfait mouvement dramatique et dont le gros effet a accentué le succès de l'interprète.

M. Mzy, baryton a déjà appartenu à notre scène. On la revu avec plaisir sous le costume d'Escamillo prodiguant généreusement une voix ample et sonore qui a fait vibrer la chaux du toréador. On a réclamé le morceau. J'avoue que je n'ai jamais compris ce baryton, mais dans la pièce de Mzy, on est venu du principe et dans le cas de gros succès ne pas réclamer une seconde audition de la pièce entière?

Mme Riza a délicatement soupé les mélodies de Micaela. L'articulation est excellente, la voix fraîche et joyeuse. L'emploi de première chanteuse paraît devoir être tenu à son aise.

Les petits rôles, MM. Zry (Zuniga), Lamy, Donché, Mlle Servies, ont eu leur part de bravos dans le succès de cette première soirée, ainsi que les chœurs — le choral D'my — l'orchestre et son chef M. Alary, qui conduit avec une autorité et un soin de bon augure.

Ce n'est pas sans faute si certain interprète pour tirer un effet fait des chœurs, son larynx les a prolongés à plaisir, au point d'être abandonné par l'orchestre en cours de route.

Un heureux début, en somme, et des noms à retenir: Charney, Mazy, Zry, Lamy, D'my, Alary, en attendant Garçhery dans *Mignon*.

C'est étonnant ce que l'Y se porte cette saison!

A.H.

Aujourd'hui dimanche, représentation extraordinaire composée de *Mignon*, l'opéra-comique si populaire en 4 actes, d'Ambrose Thomas, avec le concours de Mlle Garçhery, du théâtre de l'Opéra-Comique, dans le rôle de Mignon qu'elle a joué sur la scène de ce théâtre. Notre charmant ténor, M. M. Rny, remplira le rôle de Wilhelm Meister. Mlle Riza, notre gracieuse chanteuse légère, celui de Philine et M. Vallés, basse chanteur du Théâtre royal d'Anvers, fera sa première apparition dans le rôle de Lotario: pour

compléter une distribution de tout premier ordre, les rôles secondaires ont été distribués aux premiers emplois de la troupe. Ajoutons que malgré les frais supplémentaires, cette représentation sera donnée aux prix d'opéra-comique. Bureau, 8 heures; rideau, 8 h. 1/2. Mardi, Lakmé, opéra-comique en 3 actes, de Léo Delibes. La location est ouverte pour cette représentation dès aujourd'hui.

Théâtre-Cirque Omnia

CINEMA OMNIA PATHÉ

Aujourd'hui dimanche, en matinée à 3 h., en soirée à 9 heures, dernières représentations du merveilleux programme « de la semaine, avec *La Danse héroïque*, interprété par Mme Robinson et M. Alexandre, de la Comédie Française.

Aussi engageons-nous les personnes qui n'ont pu assister cette semaine à ces représentations de l'Omnia, à venir retirer leurs places pour ces deux dernières représentations.

Le programme est complété d'une autre grande pièce en quatre parties: *Monsieur Chasse*, d'après le célèbre vaudeville de M. G. Feydeau, interprété par le grand comique Polin (une heure de fou-rire), un merveilleux *Voyage de Grembi à Azé*, *Rigadin* Vaudouin, et les dernières actualités du Pathé-Journal.

Bureau de location ouvert de 10 heures à midi 1/4 et de 4 h. 1/2 à 6 heures.

Tous les soirs à la sortie, service spécial de tramways.

L'APPRENTIE

Faisant suite aux nombreux succès cinématographiques que la Société Omnia nous offre chaque semaine, nous voyons avec plaisir sur l'affiche du prochain programme le célèbre chef-d'œuvre de M. Gustave Gouffroy: *L'Apprentie*, le plus grand succès du Théâtre de l'Opéra, représentée en 5 actes et 13 tableaux.

Nouvelle Loi sur les Valeurs Mobilières
On trouve le texte complet de cette loi chez
Henri THELLER
Place Carnot - Téléphone 1559

BULLETIN FINANCIER

Paris, 18 avril.
Le marché est complètement inactif. Très peu de transactions sont cotées.

Le Tour de France 1914

Le Tour de France 1914
La première étape se terminera au Havre le 28 juin prochain.
Le Comité de l'Auto qui organise son 25ème Tour de France cycliste, faisait passer les lignes suivantes envoyées par ses collaborateurs à Paris qui repèrent actuellement toutes les étapes du Tour :

LES PNEUS WOLBER

LES PNEUS WOLBER
sont vendus PAR TOUS LES BONS AGENTS
PRONOSTICS DE LA PRESSE
Longchamps, 19 Avril

Jeunes Mariés, Meublés-Vous AUX DOCKS DE L'AMEUBLEMENT

Jeunes Mariés, Meublés-Vous
AUX DOCKS DE L'AMEUBLEMENT
Les Meilleurs Meubles, les Moins Chers

PETITE MAIN

PETITE MAIN
Grand Roman Contemporain
PAR Pierre SALES
DEUXIEME PARTIE
C'était si délicieux de franchir, de venir, de posséder, que la marquise de Rysdale n'avait jamais fait ce chemin, s'étonnant bien sincèrement que, même autour de Shelly-House, il n'y avait rien de comblable.

Football Association

Poule de Classement
Club Havrais des Sports Athlétiques
contre Football Club Dieppois

Nous rappelons que c'est aujourd'hui à 3 heures, sur le terrain du Havre-Sports, qu'aura lieu le match tant attendu des sportsmen havrais contre le Club Havrais des Sports Athlétiques et le Football Club Dieppois.

Est-ce un Crime ?

On a découvert à Saint-Hilaire-du-Harcourt (Manche), dans la rivière la Sélune, le cadavre d'une femme paraissant âgée de 35 à 40 ans, complètement inconnue dans le pays ; cette femme, qui paraît avoir séjourné au moins quinze jours dans l'eau, avait les pieds attachés. Elle était très bien vêtue d'un costume tailleur en cheville noire et chaussée d'élegantes bottines à laçage.

ÉTAT CIVIL DU HAVRE

ÉTAT CIVIL DU HAVRE
NAISSANCES
Du 18 avril. — Bernard GRANCHER, rue d'Arques-Monteville, 1 ; Georgette MÉOUI, rue Emile-Henouf, 8 ; Lucienne PIQUET, rue Robert-Sarouf, 25 ; Madeleine HOUDAUD, rue Bougainville, 12 ; Georges COLIN, rue Bernardin-de-Saint-Pierre, 45 ; Olga LESTRELIN, rue de Normandie, 297 ; Henri DUJARDIN, rue du Docteur-Fauvel, 23.

Le plus Grand Choix TISSANDIER

Le plus Grand Choix TISSANDIER
3, Bd de Strasbourg (tel. 65)
CYCLES GOUDRY-ROD 165
Valeur réelle : 240 fr.

Maison LEPETITPAPAS & GANCEL

Maison LEPETITPAPAS & GANCEL
215, rue de Normandie (Rond-Point)
Corsages - Corsets - Ombrelles
Maison de confiance
TIMBRES - Fournisseurs de l'Union Economique

Nouvelles Diverses

Nouvelles Diverses
La précieuse fausse monnaie
M. Vallet, commissaire à la direction de la police judiciaire, à Paris, a reçu du juge d'instruction rogatoire à l'effet de se rendre au domicile de M. L... boulevard Richard-Lenoir, pour y perquisitionner. Voici la raison de cette mesure à l'égard de M. L... :

Madame Veuve Ferdinand AVISSE

Madame Veuve Ferdinand AVISSE
Née Anaïs-Marie DESJARDINS
décédée, munie des Sacraments de l'Eglise, au Havre, rue Frédéric-Bellenger, n° 63, le 17 avril 1914, dans sa 70e année.

Madame Veuve Paul PERNELLE

Madame Veuve Paul PERNELLE
née Louise DAUFRESNE
décédée le 17 avril 1914, à l'âge de 47 ans, rue de la République, n° 37.

Madame Veuve Paul PERNELLE

Madame Veuve Paul PERNELLE
née Louise DAUFRESNE
décédée le 17 avril 1914, à l'âge de 47 ans, rue de la République, n° 37.

Madame Veuve Paul PERNELLE

Madame Veuve Paul PERNELLE
née Louise DAUFRESNE
décédée le 17 avril 1914, à l'âge de 47 ans, rue de la République, n° 37.

Madame Veuve Paul PERNELLE

Madame Veuve Paul PERNELLE
née Louise DAUFRESNE
décédée le 17 avril 1914, à l'âge de 47 ans, rue de la République, n° 37.

Madame Veuve Paul PERNELLE

Madame Veuve Paul PERNELLE
née Louise DAUFRESNE
décédée le 17 avril 1914, à l'âge de 47 ans, rue de la République, n° 37.

Madame Veuve Ferdinand AVISSE

Madame Veuve Ferdinand AVISSE
Née Anaïs-Marie DESJARDINS
décédée, munie des Sacraments de l'Eglise, au Havre, rue Frédéric-Bellenger, n° 63, le 17 avril 1914, dans sa 70e année.

Madame Veuve Paul PERNELLE

Madame Veuve Paul PERNELLE
née Louise DAUFRESNE
décédée le 17 avril 1914, à l'âge de 47 ans, rue de la République, n° 37.

Madame Veuve Paul PERNELLE

Madame Veuve Paul PERNELLE
née Louise DAUFRESNE
décédée le 17 avril 1914, à l'âge de 47 ans, rue de la République, n° 37.

Madame Veuve Paul PERNELLE

Madame Veuve Paul PERNELLE
née Louise DAUFRESNE
décédée le 17 avril 1914, à l'âge de 47 ans, rue de la République, n° 37.

Madame Veuve Paul PERNELLE

Madame Veuve Paul PERNELLE
née Louise DAUFRESNE
décédée le 17 avril 1914, à l'âge de 47 ans, rue de la République, n° 37.

Madame Veuve Paul PERNELLE

Madame Veuve Paul PERNELLE
née Louise DAUFRESNE
décédée le 17 avril 1914, à l'âge de 47 ans, rue de la République, n° 37.

Madame Veuve Ferdinand AVISSE

Madame Veuve Ferdinand AVISSE
Née Anaïs-Marie DESJARDINS
décédée, munie des Sacraments de l'Eglise, au Havre, rue Frédéric-Bellenger, n° 63, le 17 avril 1914, dans sa 70e année.

Madame Veuve Paul PERNELLE

Madame Veuve Paul PERNELLE
née Louise DAUFRESNE
décédée le 17 avril 1914, à l'âge de 47 ans, rue de la République, n° 37.

Madame Veuve Paul PERNELLE

Madame Veuve Paul PERNELLE
née Louise DAUFRESNE
décédée le 17 avril 1914, à l'âge de 47 ans, rue de la République, n° 37.

Madame Veuve Paul PERNELLE

Madame Veuve Paul PERNELLE
née Louise DAUFRESNE
décédée le 17 avril 1914, à l'âge de 47 ans, rue de la République, n° 37.

Madame Veuve Paul PERNELLE

Madame Veuve Paul PERNELLE
née Louise DAUFRESNE
décédée le 17 avril 1914, à l'âge de 47 ans, rue de la République, n° 37.

Madame Veuve Paul PERNELLE

Madame Veuve Paul PERNELLE
née Louise DAUFRESNE
décédée le 17 avril 1914, à l'âge de 47 ans, rue de la République, n° 37.

LA GRACE NATURELLE

LA GRACE NATURELLE
TRIOMPHE
AVEC CE CORSET PERSÉPHONE
QUI FAIT DIRE : MAIS... ELLE NE PORTE PAS DE CORSET!
Madame Albert LEFEBVRE, Ingénieur, Directeur du Service des Eaux de la Ville du Havre.

LA POUDRE MONTAVON

LA POUDRE MONTAVON
soudent inutile, jamais égalée
L'IVROGNERIE
sa réputation est mondiale

GRAND-THEATRE DU HAVRE

GRAND-THEATRE DU HAVRE
Direction A. VIGUIER
Dimanche 19 Avril
MIGNON

THEATRE-CIRQUE OMNIA

THEATRE-CIRQUE OMNIA
Boulevard de Strasbourg
AUJOURD'HUI
CINEMA OMNIA PATHÉ

Compagnie Normande

Table of shipping schedules for Compagnie Normande, listing destinations like Havre, Honfleur, Trouville, and Caen with departure times.

DE NAVIGATION A VAPEUR

Table of shipping schedules for DE NAVIGATION A VAPEUR, listing destinations like Havre, Honfleur, Trouville, and Caen.

HEPATIQUES

HEPATIQUES
tous les 2 ou 3 jours un Grain de Vals au repas du soir régularise les fonctions digestives.

Gouvernement Ottoman

Gouvernement Ottoman
Emprunt de 500 Millions 5 0/0 1914
Prix d'émission : 466 fr 75

DREYFUS NEVEUX & Co

DREYFUS NEVEUX & Co
10, rue Edouard-Larue - LE HAVRE

Madame Jules STIER

Madame Jules STIER
née Florestine LERIVIERE
décédée le 17 avril 1914, à l'âge de 47 ans, rue de la République, n° 37.

Madame Jules STIER

Madame Jules STIER
née Florestine LERIVIERE
décédée le 17 avril 1914, à l'âge de 47 ans, rue de la République, n° 37.

Madame Jules STIER

Madame Jules STIER
née Florestine LERIVIERE
décédée le 17 avril 1914, à l'âge de 47 ans, rue de la République, n° 37.

2 Ascenseurs desservent nos cinq étages de vente GALERIES DU HAVRE

DEMAIN, LUNDI 20 AVRIL FAIENCE - VERRERIE A NOTRE SOUS-SOL

FAIENCE Déjeuners avec soucoupe, terre de fer, décor bleu. 0 50 Dessous de plats, terre de fer, décors assortis, encastrés dans bois. 1 --

Le Nouveau Bazar 26, Rue Thiers (près la Banque de France) Demain Lundi 20 Avril Vente Reclame extraordinaire

HORLOGERIE D'ART, BRONZES L. BEHM Fabricant Elève diplômé de l'Ecole Nationale d'Horlogerie 120, Rue de Paris LE HAVRE

AVIS DIVERS Les petites annonces AVIS DIVERS maximum six lignes sont tarifées 2 fr. 50 chaque.

VENTE DE FONDS DE COMMERCE Deuxième Insertion Suivant acte reçu par M. Goselin, notaire au Havre, le six avril mil neuf cent quatorze, enregistré, Mme Eugénie Marie-Blanche DU REUX, sans profession, demeurant au Havre, rue Orléans-Brunet, n° 118, veuve de M. Auguste-Louis RABIER, et M. Henri-Gaston MOIGNARD, marchand de meubles, demeurant ensemble au Havre, rue Gustave-Flaubert, n° 128, ont vendu à M. Sébastien ISAAC, serrurier, demeurant au Havre, rue Jacques-Louet, n° 58, le fonds de commerce de Sarrarines leur appartenant indivisément, existant précédemment par M. RABIER, au Havre, rue Jacques-Louet, n° 58, connu sous le nom de 'La Clef de Sarré', comprenant l'enseigne, le nom commercial, la clientèle, l'achalandage, le matériel servant à son exploitation, les marchandises existant en magasin. Les oppositions, devront être faites à peine de forclusion, dans les dix jours de la présente insertion, et seront reçues en l'étude de M. Goselin, notaire au Havre. Cette insertion est faite en renouvellement de celle parue dans le même journal, à la date du 12 avril 1914. Pour deuxième insertion : 12 19 (6119) GOSSELIN.

Cabinet de M. Jules TOUPIOL AGENT D'AFFAIRES - ANCIEN LIQUIDATEUR 57, Boulevard de Strasbourg - HAVRE

COMMERCES Havre, le 18 Avril. catés - Les cours du terme accusent, à dix heures, une hausse générale de fr. 1 sur la veille. En clôture, à midi, on constatait une nouvelle hausse de 25 centimes, pour mai et juillet. Autres mois inchangés. Ventes 18,000 sacs. On a coté en disponible : 300 s. P.-au-Prince triés... F. 72 -- à -- 1,000 - Santos... 63 39 -- (Le tout aux 50 kilos entrepôt).

VENTES PUBLIQUES Le Lundi 20 Avril 1914, à trois heures de l'après-midi, bassin de la Citadelle, Tentis Worms Hasager A. M. Worms et Co, séquestres judiciaires, seront vendus publiquement pour compte de M. Worms, en vertu d'un jugement du Tribunal de Commerce du Havre en date du 16 avril 1914, par le ministère de ETIENNE DUREAU, courtier : 170 sacs POMMES DE TERRE, ex-Michel ; 472 s. ex-Séphora-Worms On vendra par lots de 20 sacs. 18.49.50(6652)

A LOUER Au NICE-HAVRAIS, à Sainte-Adresse Création DUFAYEL Grands et Beaux Appartements - Cottages - Villas AVEC TOUT LE CONFORT MODERNE S'adresser au BUREAU DE LOCATIONS, 6, place Frédéric-Sauvage, SAINTE-ADRESSE

ON DEMANDE Un CHARRIETIER livreur Un Employé de Magasin Droguerie, 41, rue de Bordeaux. (6693)

ON DEMANDE UN EMPLOYÉ A TOUT FAIRE sachant conduire S'adresser 35, rue Gustave-Lennier. (67612)

ON DEMANDE des petites OUVRIÈRES et OUTRIÈRES A SANVIC S'adresser au bureau du journal.

ON DEMANDE UN PETIT CLERC écrivant bien, présenté par ses parents, 36, rue de la République, au Havre. (6682)

ON DEMANDE Petit CLERC écrivant bien, présenté par ses parents, 36, rue de la République, au Havre. (6682)

ON DEMANDE une BONNE à tout faire, de 23 à 25 ans, sérieuse, propre et active, sachant faire la cuisine, pour un ménage de deux personnes ; pas de lavage. Se présenter dimanche et lundi, de 3 à 5 heures, 14, rue Piedfort, au Havre. (67632)

Le Capitaine du voilier école suédois SVENLID, informé qu'il ne paiera aucune dépense faite par son équipage, pendant son séjour au Havre, sans son autorisation. 18.19 (66952)

ON DEMANDE Un Petit Commis de 13 à 14 ans, présenté par ses parents, pour courses et bureau. S'adresser au Crédit de Normandie, 13, rue du Champ-de-Foire. (6629)

ACHETEZ D'OCCASION vos DIAMANTS et Au poids en riche mode et chez votre Sautoir or LE SEUL qui n'ayant pas de Magasin, au cours frais généraux, achetant ses Diamants rien que dans les Monts-de-Piété, puisse vous vendre réellement d'OCCASION DELIOT 91, rue de Paris (près du Pont-neuf) BUREAU OUVERT DE 3 HEURES A 6 HEURES (67652)

Le Capitaine du voilier école suédois SVENLID, informé qu'il ne paiera aucune dépense faite par son équipage, pendant son séjour au Havre, sans son autorisation. 18.19 (66952)

ON DEMANDE UN JEUNE HOMME de 13 à 15 ans, pour faire des courses et travail de bureau. Se présenter chez M. GIRARD, 27, rue Casimir-Delavigne. (67612)

ON DEMANDE à louer pour St-Jean Petit Pavillon avec jardin, de 60 à 700 francs, ou 4 ou 5 pièces dans un s-n confortable, mêmes prix qu'à d'essai. - Réponse L. P., bureau du journal. (6732)

CHENX NOIR ou poil blanc etrisse blanche entre les deux yeux et répondant au nom de 'Ture', s'est égaré. Prière de le ramener 13, rue de la Paix. - Bonne récompense. (67562)

ON DEMANDE UN JEUNE HOMME de 13 à 15 ans, pour faire des courses et travail de bureau. Se présenter chez M. GIRARD, 27, rue Casimir-Delavigne. (67612)

ON DEMANDE à louer pour St-Jean Petit Pavillon avec jardin, de 60 à 700 francs, ou 4 ou 5 pièces dans un s-n confortable, mêmes prix qu'à d'essai. - Réponse L. P., bureau du journal. (6732)

IL A ÉTÉ PERDU Il y a 16 jours, un Jeune Chien jaune et blanc, portant un collier neuf, avec une sonnette. Prière de le ramener 13, rue Anfray. - Récompense. (67692)

ON DEMANDE UN JEUNE HOMME de 13 à 15 ans, pour faire des courses et travail de bureau. Se présenter chez M. GIRARD, 27, rue Casimir-Delavigne. (67612)

ON DEMANDE à louer pour St-Jean Petit Pavillon avec jardin, de 60 à 700 francs, ou 4 ou 5 pièces dans un s-n confortable, mêmes prix qu'à d'essai. - Réponse L. P., bureau du journal. (6732)

REMERCIEMENTS M. A. GUILLOU, brocanteur, boulevard de Gravelle, n° 43, au Havre, remercie sincèrement les voisins ainsi que les pompiers, qui lui ont porté secours pour éteindre un commencement d'incendie, qui aurait causé sans un accident plus grave, vendredi 17 avril 1914, à 12 h 30. (66852)

ON DEMANDE UN JEUNE HOMME de 13 à 15 ans, pour faire des courses et travail de bureau. Se présenter chez M. GIRARD, 27, rue Casimir-Delavigne. (67612)

ON DEMANDE à louer pour St-Jean Petit Pavillon avec jardin, de 60 à 700 francs, ou 4 ou 5 pièces dans un s-n confortable, mêmes prix qu'à d'essai. - Réponse L. P., bureau du journal. (6732)

STENO-DACTYLOGRAPHES Secrétaires rapides, connaissant les usages et les termes de l'usage, les langues ; Comptables, Tenues de livres, hommes et dames, sont à la disposition de MM. les Négociants (période d'essai). Demander renseignements à l'Association des Anciens Elèves de l'Ecole Pignier, 75, boulevard de Strasbourg (téléphone 16 05). 7.19.29 (66 06)

ON DEMANDE UN JEUNE HOMME de 13 à 15 ans, pour faire des courses et travail de bureau. Se présenter chez M. GIRARD, 27, rue Casimir-Delavigne. (67612)

ON DEMANDE à louer pour St-Jean Petit Pavillon avec jardin, de 60 à 700 francs, ou 4 ou 5 pièces dans un s-n confortable, mêmes prix qu'à d'essai. - Réponse L. P., bureau du journal. (6732)

REPRÉSENTANT est demandé pour s'occuper du placement de l'acier dans les villes de Nantes, Saumur, Vannes, Vitré, Lorient et autres articles de première nécessité. Ecrire aux initiales J. A. L. 250, bureau du journal. (67632)

ON DEMANDE UN JEUNE HOMME de 13 à 15 ans, pour faire des courses et travail de bureau. Se présenter chez M. GIRARD, 27, rue Casimir-Delavigne. (67612)

ON DEMANDE à louer pour St-Jean Petit Pavillon avec jardin, de 60 à 700 francs, ou 4 ou 5 pièces dans un s-n confortable, mêmes prix qu'à d'essai. - Réponse L. P., bureau du journal. (6732)

PRINCIPAL CLERC M. O. SEGRET, huissier à Bernay (Eure), demande un Principal Clerc, stable et ayant les ventes mobilières. Sérieuses références. 19.23 (6683)

ON DEMANDE UN JEUNE HOMME de 13 à 15 ans, pour faire des courses et travail de bureau. Se présenter chez M. GIRARD, 27, rue Casimir-Delavigne. (67612)

ON DEMANDE à louer pour St-Jean Petit Pavillon avec jardin, de 60 à 700 francs, ou 4 ou 5 pièces dans un s-n confortable, mêmes prix qu'à d'essai. - Réponse L. P., bureau du journal. (6732)

DEMANDE UN EXPÉDITIONNAIRE au courant

ON DEMANDE UN JEUNE OUVRIÈRE de suite Ouvrière-Tailleur et une Jeune Fille ayant un peu cousu. S'adresser 31, rue de Montvilliers (au 1er) (67412)

ON DEMANDE à louer pour St-Jean Petit Pavillon avec jardin, de 60 à 700 francs, ou 4 ou 5 pièces dans un s-n confortable, mêmes prix qu'à d'essai. - Réponse L. P., bureau du journal. (6732)

COIFFEUR ON DEMANDE un Bon Coiffeur salonier, de 20 à 30 ans, marié de préférence. - Se présenter chez M. E. GALLE, 2, rue Thiers, entre midi et 4 heures. 19.30 (66872)

ON DEMANDE UN JEUNE OUVRIÈRE de suite Ouvrière-Tailleur et une Jeune Fille ayant un peu cousu. S'adresser 31, rue de Montvilliers (au 1er) (67412)

ON DEMANDE à louer pour St-Jean Petit Pavillon avec jardin, de 60 à 700 francs, ou 4 ou 5 pièces dans un s-n confortable, mêmes prix qu'à d'essai. - Réponse L. P., bureau du journal. (6732)

ON DEMANDE UN CAVISTE AU COURANT Grande Taverne. (6668)

ON DEMANDE UN JEUNE OUVRIÈRE de suite Ouvrière-Tailleur et une Jeune Fille ayant un peu cousu. S'adresser 31, rue de Montvilliers (au 1er) (67412)

ON DEMANDE à louer pour St-Jean Petit Pavillon avec jardin, de 60 à 700 francs, ou 4 ou 5 pièces dans un s-n confortable, mêmes prix qu'à d'essai. - Réponse L. P., bureau du journal. (6732)

Table with 10 columns: GARE, OUV., OUV., OUV., OUV., OUV., OUV., OUV., OUV., OUV. CHEMINS DE FER DE L'ETAT (Service d'Hiver modifié au 12 Avril 1914)

Rhum Negrita Reconnu le Meilleur

NOUVELLES MARITIMES Le st. fr. Gaudeloupe est parti de Bordeaux le 17 janvier à 29 h pour Havre. Le st. fr. Barac, ven. du Havre, est arr. à Bordeaux le 17 avril.

Marégraphe du 19 Avril FLEINE MER 5 h. 5 - Hauteur 6 = 20 17 h. 48 - " 6 = 15 BASSE MER 0 h. - " 2 = 80 10 h. 13 - " 2 = 80

Port du Havre avril Navires Entrés ven. de 18 st. fr. Amiral-Pony, Le Cerf... Indo-Chine - st. ang. Lusitania, Rees... Côte-d'Espagne - st. nov. Normandie, Danberg... Goubeville

Cabinet de MM. Rivière & Marcadey 109, boulevard de Strasbourg, Havre Cession de Fonds de Commerce 2° Avis Suivant acte s. s. p. en date au Havre du 5 avril 1914, enregistré, M. Fernand BAVANT, coiffeur, demeurant au Havre, rue Jules-Masurier, n° 40, a vendu à M. Emile BABIN, garçon coiffeur, demeurant au Havre, rue d'Orléans, n° 29, le Fonds de Commerce de Coiffeur-Farfourier et Chambres meublées que ledit M. BAVANT exploite au Havre, rue Jules-Masurier, n° 40, avec prise de possession fixée au 12 avril prochain. Les parties ont fait déclaration de donclein au Havre, boulevard de Strasbourg, n° 109, au cabinet de MM. Rivière & Marcadey, ou les oppositions, s'il y a lieu, seront reçues jusqu'à l'expiration du délai de dix jours à partir de la présente insertion. (6731)

Table with 10 columns: GARE, OUV., OUV., OUV., OUV., OUV., OUV., OUV., OUV., OUV. CHEMINS DE FER DE L'ETAT (Service d'Hiver modifié au 12 Avril 1914)

GUÉRISON DE L'IVROGNERIE EN TROIS JOURS

Je buvais en moyenne, mes 20 verres de cognac par jour sans compter la bière et d'autres liqueurs. J'en ai perdu tout désir.

Mères, Epouses, Sœurs!

Pendant que j'étais de mal en pis, comme je le font tous les esclaves du Roi Alcool, j'ai trouvé à l'improviste un véritable remède. C'est un vrai remède. Ma santé revint rapidement. Je devins et suis un homme respectable, jouissant de tous les avantages d'être délivré de cette maudite habitude. Je perdis rapidement et naturellement tout désir de boire.

Je commençai à préférer le thé, le café et les autres boissons non alcooliques. Mon désir ardent pour les boissons cessait. Je pus dormir parfaitement : mon estomac redevenait bon ; je me suis guéri d'autres maladies qui, je le sais maintenant, étaient dues à mon penchant pour les liqueurs fortes. Cela a été fait en trois jours. Par un hasard heureux, j'appris la vraie méthode de chasser l'ivrognerie, avec le consentement du buveur ou à son insu. Mes remèdes sont approuvés par des médecins et par une légion de personnes qui en ont fait la preuve. Je vous enverrai les attestations d'anciens buveurs qui vous étonneront.



GUÉRIS A LEUR INSU

Mes remèdes sont inoffensifs et faciles à prendre. On peut s'en servir chez soi, sans que personne s'en doute. Je parle du secret dans mon livre, que j'envoie gratuitement à toute personne (ou parent ou ami) qui prend de l'alcool sous toute forme et en excès. Mon seul but dans la vie est de guérir les ivrognes. Je me réjouis de chaque guérison ; toute victime a ma sympathie. Mes remèdes sont pour les buveurs invétérés et périodiques. Songez-y. Une guérison complète et délicieuse de l'habitude de boire entre le vendredi soir et le lundi soir — ou toute autre période de trois jours. Ne différez pas — c'est dangereux — parce que même si le buveur semble pouvoir se contenir, on ne peut pas savoir quand il sera victime d'un accident ou atterré par le syndrome de l'antipyrine, la prostration, la syncope, la pneumonie, le ramollissement du cerveau ou bien une autre maladie grave.

ABSOLUMENT GRATIS

Je vous enverrai mon livre, sous enveloppe ordinaire, promptement et franco. Il parle de ma propre vie, ainsi que de la merveilleuse découverte et donne de bons conseils. Il n'y a aucun titre pareil. J'en appelle spécialement à ceux qui ont dépensé de l'argent pour des traitements et remèdes n'ayant aucun effet définitif. Mon livre ne coûte rien, et vous serez toujours heureux d'avoir écrit. Mettez un timbre de 25 centimes sur l'enveloppe. Correspondance (français) strictement confidentiel. Gardez ceci si vous ne pouvez vous en passer. Adresse :

EDWARD J. WOODS, LTD  
10, Norfolk St. (52 C.) LONDON, W. C.

HOTEL DE ROUBAIX

10, Cours de la République  
Grande Salle mise gratuitement à la disposition des Sociétés  
VOUES - BANQUETS - PUNCHS  
Déjeuners : 1 fr. 75 — Dîners : 2 fr.  
On prend des Pensionnaires  
19.26 (1374)

PENSIONNAT

1/2 Pension et Externat de Garçons  
32, boul. François-1<sup>er</sup> (à proximité de la mer)  
Installation moderne très confortable, répondant à toutes les exigences de l'hygiène. — Hydrothérapie — Vie de famille. — Enseignement primaire et commercial. — Préparation aux divers examens et aux diplômes du Steno-Dactylo et Comptabilité. — Langues vivantes. — Arts d'agrément.  
L'établissement accepte en pension des jeunes gens étrangers au cours de l'École. Prix modérés.  
13.13.16.19 (6334)

AVEZ-VOUS DES INQUIÉTUDES ?

M. H. KHODJA, Medium-Spiritiste  
se tient à la disposition des personnes désireuses d'obtenir des indications sur tout ce qui concerne les mystères de la vie.  
Reçoit tous les jours, de 9 heures du matin à 8 heures du soir  
18, rue Saint-Victor, près l'Eglise Saint-Vincent-le-Paul, Havre.

CONSOMMATEURS

Rejetez les Savons mous ordinaires qui ne valent pas l'argent que vous payez.  
EMPLOYEZ SEULEMENT  
LE SAVON MOU DIAPHANE  
parce que seul il est réellement économique  
La marque le "PETIT CHATEAU"  
Représentant A. LECANU, au Havre  
D (6716)

M<sup>ME</sup> SAUFFISSEAU

Sage-Femme de 1<sup>re</sup> Classe  
20, RUE DE TOUL, 20  
Prend pensionnaire à toute époque de grossesse. Se charge d'entendre. Soigne maladie des dames. Consulte tous les jours de 1 à 4 heures.  
D (73972)

PEINTURE -- VITRERIE

H. MAILLET & C<sup>IE</sup>  
12, Rue Bellot, Téléphone : 1.50  
Travaux soignés, Ravalements, Devantures, etc.  
PRIX TRÈS MODÉRÉS  
(67392)

Où passer son DIMANCHE ?

A MA CAMPAGNE, A ROUELLES  
Restaurant Champêtre, en face l'Eglise  
F. COQUEL, Propriétaire  
Déjeuner, Dîner, Collation, Laiterie  
Inévitable, Biscuits, Confitures, 1<sup>er</sup> choix, Caviar renommé  
Tonnies cartes, Terrasse sous verrières  
Salons pour Sociétés. Cabarets particuliers  
ÉCURIES ET REMISE

La Maison (la mieux située de Penderrol) est spécialement connue pour son cidre épuré, sa bonne cuisine et pour ses poulets cuits devant l'âtre. L'emplacement est très agréable et surtout très sain, les terrasses et tonnelles étant en arrière de la route, par conséquent à l'abri des poussières des automobiles. On peut donc respirer à pleins poulmons.  
(67132)

Le plus simple et le moins cher est souvent le meilleur  
Irregularités  
Suppression des Époques  
RETARD Retour Infaillible  
des Régles  
Par l'EXERCISEUR DES DAMES - Prix : 2 fr.  
M. GUILLOUET 481, r. Normandie (rd-point), Havre  
D (1427)

HENRI ESDERS

A SAINT-JOSEPH 415, 119, RUE MONTMARTRE  
AIA GRANDE FABRIQUE 50, RUE TURBIGO  
AIA TOUR ST JACQUES 88, RUE DE RIVOLI  
AU PONT-NEUF 4, 6, RUE DU PONT-NEUF  
PARIS  
VÊTEMENTS CONFECTIONNÉS POUR HOMMES ET GARÇONNETS  
COMPLETS VESTON ÉTÉ  
27-35-42-49-60  
PARDESSUS DEMI-SAISON - COSTUMES D'ENFANTS  
LA COLLECTION ET LES MODÈLES SONT EN DÉPÔT CHEZ  
LE SPORT, 18, rue Thiers :: LE HAVRE

CYCLISTES

avant de faire vos achats, venez en toute confiance faire votre choix aux  
GRANDS MAGASINS DE CYCLES  
Eug. FRÉRET  
Graville - 30, route Nationale, 30 - Graville  
Représentant des premières marques, telles que  
HURTU - AIGLON - LIBERATOR - WANDERER  
et de la célèbre marque anglaise Raleigh appréciée dans le monde entier  
à cartier et à trois vitesses  
VOIR LES NOUVEAUX MODÈLES 1914 « Eug. FRÉRET »  
Pneumatiques Wolber, Continental, etc. - Boyaux « La Néva » renforcés  
Stock AUTO-CONTINENTAL. - MACHINES A Coudre  
FOURNISSEUR DE L'UNION ÉCONOMIQUE

AUX MÉRINOS  
LE HAVRE - 99, RUE DE PARIS, 99 - LE HAVRE  
CHAMBRES A COUCHER, SALLES A MANGER  
SALONS, LITERIE, TAPIS, TENTURES  
Tous les Acheteurs ont intérêt à se renseigner dans nos Magasins, une simple visite leur permettra de se convaincre que nous vendons  
A PRIX EGAL : LA MEILLEURE QUALITÉ  
A QUALITÉ ÉGALE, LE MEILLEUR MARCHÉ  
tout en faisant profiter le Client du plus BEAU CHOIX DE LA RÉGION  
Voir à nos Etalages NOS CHAMBRES A COUCHER à 269 fr. et 325 fr.  
NOS SALLES A MANGER à 249 fr. et 275 fr.  
La plus importante Spécialité d'Ameublement fournissant L'UNION ÉCONOMIQUE

DEMANDEZ un FLOCCODONT contre les MAUX DE DENTS  
1 fr. 50 l'étui ; TOUTES PHARMACIES  
N'acceptez d'autre produit sous aucun prétexte

Avis à tous les Commerçants  
BAISSE DES COMMISSIONS  
ET  
Conditions Nouvelles  
sur la  
Vente de Fonds de Commerce  
LÉON DUBOIS  
(Domicile : Villa Morice, Havre)  
Bureau : 2, rue du Chillon, 2 - LE HAVRE  
Commission 2.00 au lieu de 5 et 10 0/0.  
Commission minimum 50 fr. au lieu de 100 fr.  
Pas de Commission à payer si l'acheteur se dédit  
rien à verser pour frais d'annonces.  
Pas de signature à donner.  
Pas d'indemnité à payer si le fonds n'est pas vendu par mon intermédiaire.  
Garantie d'immobilité à 2 et 3 0/0. - Vente et Achat Recouvrements - Assurances.  
Prêts Hypothécaires - Contentieux - Direction de tous Procès

Cession de Fonds  
M. Emmanuel ROULLAND, demeurant au Havre, rue Marie-Thérèse, n° 2, a, par acte s. s. p. daté du 14 avril 1914, vendu le Fonds de Commerce de MERCIER-BONNETERIE, qu'il exploite à cette adresse.  
Prise de possession le 3 mai 1914.  
Élection de domicile pour les oppositions, s'il y a lieu, chez Léon Dubois, 2, rue du Chillon, 2. (Dernière insertion.)

Cession de Fonds  
M. Auguste PANCHOUT, demeurant à Graville-Sainte-Honorine, boulevard de Graville, n° 498, a, par acte s. s. p. daté du 9 avril 1914, vendu le Fonds de Commerce de CAFE DÉBIT-MEUBLES qu'il exploite à cette adresse, sous le nom de « Café Moderne ».  
Prise de possession le 18 avril 1914.  
Élection de domicile pour les oppositions, s'il y a lieu, chez Léon Dubois, 2, rue du Chillon, 2. (Dernière insertion.)

AVIS AUX ACHETEURS  
Je suis le Seul Agent d'affaires ne faisant pas payer ma réclamation par l'acheteur.  
Ni frais d'honoraires  
Ni frais d'insertions  
Ni Frais Timbrés  
Fonds de Coiffures, Epicerie, Cafés, avec ou sans meubles, Hôtels, etc., etc., à Vendre à tous les Prix  
Voir Léon Dubois, 2, rue du Chillon, 2. (Dernière insertion.)

INDICATEUR COMMERCIAL  
92, Rue de Paris - Le Havre  
Olivier CHATTON, Directeur, diplômé  
Cession de Fonds  
Suivant acte s. s. p. en date au Havre du 6 avril 1914, M. Henri Archant a fait promesse de vendre, à une personne y désignée, le Fonds de Commerce de Café Débit-Restaurant et Chambres meublées qu'il fait actuellement valoir au Havre, rue de Saint-Adresse, n° 34.  
Toutes oppositions, s'il y a lieu, seront reçues, jusqu'au 30 avril 1914 inclus, dernier délai, à l'Indicateur Commercial, 92, rue de Paris, au Havre, domicile élu par les parties. (2e avis.)

Maison MEUBLÉE luxueusement agencée et parfaitement située, laissant annuellement de bénéfices nets de 10,000 fr. environ.  
A Céder pour 35 000 fr., avec facilités de paiement.  
S'adresser à l'Indicateur Commercial, 92, rue de Paris, Le Havre. (6734)

A VENDRE 45 à 16 sacs de farine de Boulangerie, situés dans le semaine. Grande partie Pain de Fantaisie.  
PRIX A DÉBATTRE  
S'adresser au bureau du journal. (6735)

CAFÉ-DÉBIT Epicerie. Quart. Palais Justice. Aff. 50 fr. p. j., dont moitié loq. garanties avec 2,000 fr. comptant.  
Ecrire bureau du journal M. D. 42.

A VENDRE après Décès  
Bon Petit FONDS de CAFÉ-JOURNAUX  
Peu de Loyer  
Prendre l'adresse bureau du journal. (6682)

BLANCHISSERIE à Céder de suite, cause de décès, rapportant 150 fr. Bénéfice net par mois avec 3,000 fr. comptant.  
Ecrire bureau du journal L. J.

A CÉDER pour cause de santé, bon Fonds de Boulangerie, situé dans le banlieue. Affaires 10 sacs. - S'adresser chez M. DESCHAMPS, débitant, 41, rue Bethléem, Le Havre. (6736)

AVIS

AÉROPHONE  
2.500 DISQUES (double face)  
Prix Exceptionnel : 2 fr. pièce et 20 fr les 12  
100 MACHINES (avec et sans pavillon)  
données pour 20 fr. au lieu de 75 fr.  
Marchandises entièrement Neuves  
15, Rue des Drapiers, 15  
19.20 (6730)

Grand Restaurant Duchemin

8, RUE MOÏÈRE, 8  
Menu du 19 Avril 1914  
POTAGE  
Potage Santé  
POISSON  
Bouche Croquettes  
ENTRÉE  
Poularde Brisée à l'Estragon  
ROTI  
Gigot de Porc-Salé Rôti  
LÉGUMES  
Nouvelles Gratin  
ENTREMETS  
Crème Caramel - Fromage - Desserts  
Pension 100 fr. par mois, vin compris.

POUR 100 fr.

Vous pouvez avoir d'occasion chez moi un objet qui a coûté primitivement 200 fr. et que vous avez les GRANDS AVANTAGES SUIVANTS  
Votre achat est même brisé sous réserve de 2 fr. le gr. en échange et vous pouvez profiter des Magnifiques Primes exposées à l'atalage. - N. pas Confondre, 20, rue Voltaire, Téléphone : 1444.  
Aujourd'hui Dimanche, EXPOSITION DE PENDULES  
Les prix marqués sont toujours les prix de la garantie complète Vases et Candélabres mouvément 15 jours à sonnerie garantie

A LA VILLE DE MOSCOU

J. CORONEL, 54, rue de Paris, 56  
Actuellement grand choix de Colliers, Soas, Bagues en Autriche et Hongrie, à des prix supérieurs de bon m-rché.  
Ne pas confondre. - La Maison n'a aucune Succursale en Fourrière ni Japon.

CAPITAUX à placer

sur hypothèques depuis 4 0/0. Discretion absolue. Coterie. - S'adresser à M. E. LONGUET, 19, rue Didot, Le Havre. JD - 30av (6008)

A VENDRE

Occasion exceptionnelle  
TORPEDO 8-10 à cylindres, 2 et 4 places, état neuf 1913.  
Prendre l'adresse au bureau du journal. (6707)

A SOLDER

Marchandises de Bazar :  
JOUETS, VANNERIE, PARFUMERIE  
COURONNES, TAPIS, etc...  
S'adresser : Bazar GILIN, rue Gambetta, à Montivilliers. (6710)

CABINET E. ROMY

45, rue de Saint-Quentin  
(près le Square Saint-Roch et de la Caisse d'Épargne)  
VENTE DE FONDS DE COMMERCE  
44<sup>e</sup> ANNÉE - MAISON DE CONFIANCE  
Cession de Café-Débit-Restaurant champêtre (2<sup>e</sup> Avis)  
Par acte s. s. p., M. LÉVY a cédé à M. Léon LILJEWALL, son fonds de commerce de Café-Débit-Restaurant champêtre qu'il exploite à Graville, rue des Acacias, 8. Prise de possession le 1<sup>er</sup> mai 1914. Election de domicile au Cabinet ROMY, mandataire des parties.

AFFAIRES SÉRIEUSES A TRAITER DE SUITE

TABAC-CAFÉ-DÉBIT à la campagne, près Havre. Loyer 450 fr. Affaires moyennes 45 fr. par jour, à céder pour 6,000 fr. (Affaire de tout repos.)  
CAFÉ-DÉBIT brasserie de 1<sup>er</sup> ordre, avec ou sans entrepôt, quartier St-François, très petits frais. Affaires 80 fr. par jour. Facilités à acquiescer sérieux. Se retire des affaires.  
CAFÉ-DÉBIT-RESTAURANT Brasserie de Cidre, quartier de l'Enfer. Loyer insignifiant. Aff. 85 fr. par jour. A céder pour 6,000 avec moitié comptant.  
TABAC-CAFÉ-DÉBIT Hôtel, Meublés, plein centre du Havre, encoignure superbe. Loyer 2,000 fr. Meublés, quartier des Hêtres. Loyer 1,600 fr., sous-location 6 chambres meublées payant 1 fois le loyer. Affaires 45 fr. par jour. Prix 5,500 fr.  
LUXUEUX BAR quartier du Rond-Point, petit loyer. Affaires 85 fr. par jour. Prix 6,000 fr.  
ÉPICERIE MERCERIE Charbonn. quartier des Hêtres. Loyer 300 fr. Affaires 35 fr. par jour, pouvant doubler l'hiver. A céder pour 1,000 fr.  
ÉPICERIE-DÉBIT Sainte-Adresse, petit loyer. Affaires 60 fr. par jour. Prix 3,000 fr. à débattre.  
ÉPICERIE-LIQUIDES à emporter, quartier d'Elrotal. Loyer 550 fr. Jardins. Affaires 17,000 par an A céder pour 1,100 fr. Facilités.  
MAISON MEUBLÉE Quartier de la Bourse. Loyer 1,600 fr. 11 chambres luxueusement meublées. A céder pour 9,000 avec 7,000 comptant.  
MAISON MEUBLÉE Quartier Notre-Dame, 25 numéros. Prix 6,500. Facilités.  
COIFFEUR-PARFUMEUR quartier Rond-Point. Loyer 550 fr. Affaires 5,500 fr. par an. - 89 abonnés. - Prix : 2,800 fr.  
LIBRAIRIE-PAPETERIE Joursaux, quartier Thiers. Loyer 320 fr. Affaires 30 fr. par jour. - Prix : 1,300 fr.  
TEINTURERIE Mercerie, Jouets, Cartes postales, près Rond-Point. Loyer 600 fr. Affaires 25 fr. par jour. - Prix : 700 fr. Pressé. Cause de départ.

Grand choix de Fonds de Commerce de toute nature.

Liste de Fonds et Renseignements gratuits  
S'adresser au CABINET ROMY, 45, rue de Saint-Quentin, au Havre.

600 fr. VOITURETTE

Renault, moteur De Dion, 2 places et spider, marche parfaite, bon état, tous accessoires, roues neuves, vendu pour cause de maladie et d'âge, visible rue Ch. Lesueur, n° 12 (à toucher le Pain de Sucre), à Sainte-Adresse. (6712)

BICYCLETTES Homme et Dame

cyntre et freins, jantes bois et 19 les acier dentées, avec tous leurs accessoires, à vendre pas la moitié de leur valeur, 95 et 100 fr. S'adresser, 45, quai de Suazo, 1<sup>er</sup> étage. (6691)

Occasion à saisir de suite

MOTO-TRI contact à HP, 2 places en très bon état de marche, prix 625 fr.  
ON DEMANDE Un jeune homme connaissant la réparation d'automobiles et d'affaires.  
S'adresser chez M. PHILIPPE, 89, rue Hélène. (6715)

Occasion

BON PIANO A VENDRE  
S'adresser au bureau du journal. (6714)

CANOT

Ponté de 4 mètres 10  
A VENDRE avec deux jeux de voiture et accessoires.  
S'adresser à M. COLOMBEL, maison Bourgeois, 2, rue Ernest-Renan. (6732)

A VENDRE

BON CHEVAL fort et trotant bien.  
Prendre l'adresse au bureau du journal. (6750)

VIEUX JOURNAUX

A VENDRE aux 100 kilos  
S'adresser au bureau du journal.

ON DEMANDE un CAFÉ-DÉBIT

avec Petits Brasseries de Café aux environs du Havre.  
S'adresser chez M. LOISEL, 438, rue Victor-Hugo, ou chez M. NUTEL, 4, rue Racine, Havre. (67432)

Fonds de Commerce à vendre

CABINET Henri BOCHER

34, Rue du Chillon - LE HAVRE  
Spécialité de Vente de Fonds de Commerce

FONDS DE COMMERCE A VENDRE

CAFÉ-DÉBIT Meublés. Pour 2,000 fr. Loyer 150 fr. 12 meublés rapportant 2,500 fr. par an. Affaires 35 fr. p. jour au débit. Facilités.  
CAFÉ-DÉBIT Meublés. Pour 8,000 fr. Loyer 1,500 fr. 12 meublés rapportant 2,500 fr. p. an. Affaires 60 fr. au débit. Facilités.  
CAFÉ-DÉBIT Pour 7,000 fr. Loyer 1,400 fr. Affaires 60 fr. p. jour.  
CAFÉ-DÉBIT Restaurant. Pour 12,000 fr. Loyer 800 fr. Affaires 450 fr. p. jour garantis. Bonne encoignure.  
CAFÉ-DÉBIT Brasserie. Pour 20,000 fr. Loyer 1,500 fr. Affaires 150 fr. p. jour assurés. Facilités.

ÉPICERIE-DÉBIT

pour 3,000 fr., loyer 400 fr. Affaires 140 fr. p. jour.

ÉPICERIE-DÉBIT

pour 6,000 fr., loyer 1,100 fr. Affaires 140 fr. p. jour.

ÉPICERIE-DÉBIT

Brasserie, pour 10,000 fr., à débattre. Loyer 610 fr. Affaires 130 fr. par jour, dont 1/2 au débit. Facilités.

TABAC-CAFÉ

Bar pour 15,000 fr. Loyer 1,400 fr. Affaires 60 fr. en liquides et 75 fr. en tabac par jour.

MAISON

Meublée pour 8,000 fr. Loyer 2,500 fr. 23 ch. meublées rapportant 8,000 fr. par an. Facilités.

Grand Choix d'autres Fonds de Commerce de tous les prix et de tous genres dans Le Havre et la Région.  
LISTES DE FONDS ET RENSEIGNEMENTS GRATUITS  
S'adresser en confiance au Cabinet H. BOCHER, 34, rue du Chillon, au Havre. (6751)

HAVRE  
Imprimerie du journal Le Havre  
35, rue Fontenelle

Administrateur-Délégué Gérant : O. RANOLET



LE HAVRE - 54-56-58-60, rue Bazan - LE HAVRE

# AUX QUATRE NATIONS

Aujourd'hui Dimanche 19 Avril

MISE EN VENTE DES NOUVELLES SÉRIES DE COSTUMES COMPLETS POUR HOMMES ET CADETS

**UN LOT de**  
**Costumes complets** en drap fantaisie pour hommes et jeunes gens. Forme veston droit et croisé. Façon très soignée. Laissez à **16 90**

**Costumes complets** en drap fantaisie, haute nouveauté, veston cintré, revers allongés, pantalons et gilet modes. Laissez à **29, 25 et 19** fr. Les mêmes pour Cadets de 12 à 18 ans

**UNE AFFAIRE de**  
**Complets pour Hommes** et Jeunes Gens en drap façonné noir et bleu, forme veston droit et croisé. Laissez à **25 et 29** fr

**Costumes d'Enfants**, de 4 à 12 ans, forme blouse, ceinture cuir ou veston, tissu haute nouveauté. Laissez à **8 95 et 7 95**

**Costumes d'Enfants**, modèle riche, façon et draperie extra, formes nouvelles 1913. Laissez à **12 --, 15 -- et 18 --**

**Un Lot Enorme de Costumes** d'Enfants, blouse, ceinture en boutons, toutes nuances. Laissez à **6 90, 1 00 et 2 90**

**Une Affaire de Complots** pour hommes et jeunes gens en drap cheviotte noir, bleu et couleurs. Laissez à **14 95**

**Un Lot de Vestons** dépareillés, pour hommes en drap bien et couleurs. Donnés à **7 95, 6 95 et 5 95**

**Pardessus** demi-saison, drap fantaisie mode, rayure et carreaux, nouv. dessins, col pareil, doublures satin de Chine. Lais. à **39 et 29** et **25 --**

**Un Lot de Costumes** complets, pour hommes et jeunes gens, en fantaisie, en noir et en bleu. Article pure laine **29 --**

Une **JOLIE PRIME** est offerte pour tout achat au-dessus de 45 francs

**VÊTEMENTS COMPLETS**  
forme veston, mode, en façonné bleu et noir, rayure et serge pure laine.  
**Le Complet . . . 27 fr.**

**VÊTEMENTS COMPLETS**  
pour Hommes et Jeunes Gens, forme veston droit ou croisé, drap fantaisie très belle qualité, façon grand tailleur.  
**Le Complet . . . 37 fr.**

**Vêtements** complets, forme veston droit, légèrement arrondi, en drap diagonale fantaisie, façon très soignée. Laissez à **25 --**

**Vêtements** complets de cérémonie, forme redingote ou jaquette droite en corskrew noir pure laine. Laissez à **45 --**

**Caoutchoucs** pour hommes, en tissu fantaisie, poches raglan et droites et capotes noires. Laissez à **25 --**

**Pantalons** pour hommes en drap fantaisie, haute nouveauté, rayures et carreaux, toutes tailles. Donnés **3 95, 3 50 et 2 95**

**Complots** pour Hommes et Cadets en drap fantaisie, façon mode et dessins à choisir. Laissez à **22 --**

**2,000 Vestons** dépareillés, en drap fantaisie, provenant de fin de coupe, article introuvable en magasin. Laissez à **9 95**

**Spécialité de Casquettes** Amiral et Jockeys en bleu, belles façons à **3, 1 95, 1 45 et 0 95**

**Chemises** de flanelle Oxford, irrétrécissables, dessins unis et fantaisie, en zéphyr. **1 295, 1 95 et 1 45**

**Un Lot énorme**  
**Chapeaux** feutre noir, souple et dur, qualité extra. Laissez à **2 95, 3 90 et 2 90**

**Brodequins** non doublés, extra montants. 26 centim., article de fatigue, avec ou sans clous. Laissez à **9 25**

**Brodequins** très montants avec clous sans couture derrière. Du 38 au 44. Laissez à **6 95**

**10,000 paires CAOUTCHOU-OPÉRA** pour Dames Du 38 au 44. Article laissé à **2 25**

**Brodequins** anglais, tiges métis, chaque parolle, article élégant et solide : Du 38 au 46, . . . **4 95** Du 38 au 37, . . . **4 50**

**Brodequins** montants en chagrin, façon vernie. Du 38 au 41, . . . **3 95** Du 39 au 34, . . . **3 50** Du 22 au 16, . . . **2 95**

**Napolitains** tout cuir, avec ou sans clous. Laissez à **4 95**

**500 paires de Galoches** extra montants. Laissez à **1 95**

**AUJOURD'HUI DIMANCHE** les Magasins ferment à Midi

La Maison reçoit en Paiement les Bons de l'UNION ÉCONOMIQUE

# AU VIEUX CHÊNE

Notre Maison se dispense de toute publicité trompeuse et déplacée. Elle se contente simplement d'inviter l'acheteur

**à Visiter ses MAGASINS et à Comparer ses PRIX**

**ENTRÉE LIBRE**

# AU VIEUX CHÊNE

**50, Rue Voltaire**  
Maison J. RAGOT, L. CIRIEUL et C<sup>o</sup> Successeurs

Fournisseurs de "L'UNION ÉCONOMIQUE"

# AUX GLYCINES

En face la Banque de France

**PETITES FORMES** Tagal belle qualité, nuances modes **4 FR.**

**Demain LUNDI** Nombreuses Séries **RÉCLAME** **0.95**

**NOTRE SÉRIE** Blouses Paillette soie Toutes teintes **5.40**

**ACTUELLEMENT** 1<sup>er</sup> ÉTAGE **CHOIX CONSIDÉRABLE** Boas, Étoles Écharpes fantaisie **1.65**

**PETITS BOUQUETS** mode Fleurs fines ou cerises **0.95**

**NOTRE BAS** Simili soie revers et semelles doubles Nuances modes **1.65**

**COMPAGNIE CANADIENNE**  
52, Rue de Paris - HAVRE

**LUNDI VENTE RÉCLAME**  
20

**COLS, VÉRITABLE IRLANDE** depuis . . . **1.45**

**DENTELLES FILET** . . . . . **0.30**

**LAIZES DE SOIE** . . . . . **0.95**

**CORSAGES - JUPONS - PEIGNOIRS**

**VOUS AUREZ**

**DES BAS A VARICES** souples, fins, solides qui contiendront vos varices, vous empêcheront de souffrir, éviteront les ulcères variqueux et la phlébite.

**DES BANDAGES POUR HERNIES** avec et sans ressorts, qui maintiendront parfaitement votre hernie, empêcheront l'étranglement, vous permettront de faire tous les travaux sans risque d'accident, des bandages qui ne vous fatigueront pas et ne vous feront pas souffrir. Vous en aurez un choix exceptionnel avec des prix qui défient toute concurrence. Vous trouverez tous les modèles, toutes les forces et vous aurez pour guider votre choix les conseils d'un spécialiste expérimenté.

**DES CEINTURES VENTRIÈRES** tout élastique en tissu de première qualité, garanties contre toute malfaçon et tout afa. Un salon d'essayage vous permettra de voir si la ceinture vous va bien.

Chez Camille SALACROU, spécialiste, 71, Rue Casimir-Delavigne, LE HAVRE.  
Demandez la Brochure illustrée qui vous sera envoyée GRATUITEMENT

**LE HAVRE**

**GRAND BAZAR**  
Demain LUNDI, 20 Avril

**MERCIERIE - OUVRAGES DE DAMES**

**Fil** cablé brillant, qualité supérieure, noir et blanc. Les 3 bobines **1 --**

**Épingles** jumelles pour blanchisseuses. La boîte **0 25**

**Fil** en cartes, noir et blanc. La boîte assortie de 12 cartes de 200 Aiguilles assorties. **0 45**

**Sachets** à bavoir, bobine de 100 gr. La bobine chausseuses, fil long, 100. **0 50**

**Coton** Le sachet **0 50**

**Lacets** Le douzaine pression, noir et blanc. La carte assortie de 6 douzaines « A La Chapelle », toutes nuances. Les 3 pelotes **0 25**

**Sacs-Valise** toile grise dessinée. Le sac **1 --**  
Le même avec Porte-Parapluie. Le sac **2 70**

**Sacs** Cachemire, hionté avec anneaux. Le sac **1 50**

**Sacs** Aumônière, toile crème dessinée avec incrustation. Le sac **2 50**

**Porte-Brosses** toile damandée. La pièce **1 50**

**Porte-Parapluies** toile gris dessinée. La pièce **1 --**

**Chemises** de Jour, percale dessinée. La chemise **1 60**  
de nuit, percale dessinée. La chemise **2 90**

**JUPONS - PEIGNOIRS - CORSETS**

**Jupons** percale haut volant plissé à bande. Le jupon **2 20**  
imitation tussor, volant plissé entre-deux dentelle, redemandé. Le jupon **3 10**

**Jupons** popeline haut volant plissé, garni velours. Le jupon **4 70**

**Jupons** popeline Pékin, volant plissé, garni velours. Le jupon **3 80**

**Jupons** popeline, revers noir et blanc. Sensationnel. Le jupon **2 90**

**Jupons** moirette, haut volant plissé. Le jupon **3 80**

**Jupons** satin, haut volant plissé, toutes modes. Le jupon **6 20**

**Jupons** moirette, tout noir, ou noir et blanc. Au choix **5 20**

**Peignoirs** percale, montage Empire, belles dispositions. **3 40**  
Le peignoir percale, montage élastique, col et revers mode. Le peignoir **3 40**

**Corsets** coutil crépu, forme nouvelle, bonne qualité. Le corset **5 40**  
Le corset coutil simili uni, ciel, rose, mastic, dernière création. Le corset **7 75**

**Corsets** coutil satin crépu, broderie trou-trou et ruban. Le corset **10 50**  
Le corset coutil broché, garnis dentelle, forme très développée. Le corset **14 70**

**Nécessaires** Féridoliques, comprenant : 6 serviettes tissu éponge et 1 ceinture. Le coffret **1 80**

**Cache-Corset** petits plis et entre-deux Valenciennes. La pièce **2 10 et 1 90**

A notre rayon de Droguerie, Mise en Vente de Produits Vétérinaires purs, préparés par un Pharmacien de 1<sup>re</sup> classe, approuvés par la Société d'Hygiène et d'Agriculture de France.

Les Marchandises vendues en Réclame au GRAND BAZAR peuvent être retenues dans nos Succursales de Montivilliers, Cany, Yvetot, Saint-Valery, Etretat et Dives-sur-Mer.

Fournisseur et Service des Ventes par Comptes-Courants 8, Place Carnot, Le Havre - Tél. 17.80

**DOCKS DE L'AMEUBLEMENT**

229, Rue de Normandie - LE HAVRE

**CHAMBRES A COUCHER** 229 - Chêne Massif . . . . .

**SALLES A MANGER** . . . . . 243 -

**LITS FER & CUIVRE** . . . . . 20 -

**LITS D'ENFANTS** . . . . . 12 -

Maison de Confiance ne vendant que des Articles de Bonne Qualité - Fournisseurs de l'UNION ÉCONOMIQUE -

**COUR DE SOQUENCE**  
M. MAUGIS, Propriétaire  
DÉJEUNERS - DINERS - COULATIONS  
Cuisines soignées Croissants, Rocottes  
Grande Salle pour 200 Couverts  
NOMBREUSES ATTRACTIONS : balacores, Tir à la carabine, Auditions de Piano automatique, etc.  
Des friandises seront distribuées aux enfants  
La Cour de Sequence se recommande tout particulièrement aux familles. (6831)

**CORSETS SUR MESURE**  
Mlle H. LEJEUNE  
8, rue du Docteur-Géber, 8  
Modèles d'après les dernières créations  
PRIX VARIÉS SUivant QUALITÉ, TOUJOURS MODÉRÉS  
Soutiens-gorge. - RÉPARATIONS 5, 12, 19 (615 2)

**VENEZ VOIR et ESSAYER**  
La NOUVELLE  
12/14 - 4 vitesses  
Le Châssis  
5.850

**SIZAIRE NAUDIN**  
toute équipée  
Torpédo 4 places  
tous accessoires  
7.800 FR.

**SIGMA** 8 chev. . . . . 4.250

**GARAGE DENIS** 4, rue du Havre, 4  
SAINT-ADRESSE  
Grandes Facilités de Paiements

**AL'ABELLE**  
9, rue Diderot, 9 (en face la Banque)  
OUVRAGES DE DAMES  
GRAND ASSORTIMENT DE FOURNITURES pour tous travaux à la main  
BRODERIES POUR TROUSSEAUX  
BLANCHISSAGE à bout et Réapplication de dentelles anciennes et modernes  
Réparation et Foulage de Stores et Rideaux en tous genres

**PRÊTS** argent à sign. à tous s'gar. ni caution. (6682)  
Joly, 48, rue d'Argout, Paris.

**LESSIVEZ SANS FAIRE BOUILLIR LE LINGE**  
avec les MERVEILLEUSES  
**LAVEUSES "VELO" & TORDEUSES "VELO"**

Elle permet de lessiver en cinq minutes votre linge le plus sale. Elle lave les grosses couvertures en laine aussi bien qu'une blouse en dentelle.

La marche de l'appareil est tellement légère qu'une femme faible, un enfant peut faire la lessive.

Elle lave propre, blanc comme neige, sans bouillir, sans usure, sans déchirure, sans taches de rouille.

Elle est garantie deux ans par écrit. Les réparations, si fréquentes et si chères des autres systèmes, sont totalement supprimées.

Nous la vendons au comptant et également avec facilités de paiement  
DEMANDEZ NOS PROSPECTUS - ENVOI GRATUIT

Sur demande nous envoyons nos Laveuses et Tordeuses "VELO" Gratuite à domicile à l'essai.

les JEUDIS, de 3 à 5 h. - dans nos locaux : 93, Rue Thiers, Le Havre - ENTRÉE LIBRE

**ESSAIS PUBLICS**  
NOMBREUSES RÉFÉRENCES DANS LA VILLE DU HAVRE ET LA REGION

**CONCOURS AGRICOLES 1913 :**  
ARRAS : Diplôme d'Honneur - CARVIN : Premier Prix - SOULOGNE-SUR-MER : Premier Prix. BLENECQUES (Saint-Omer) : Premier Prix - MOY DE L'AISE (Saint-Quentin) : Premier Prix.

# CURES DÉPURATIVES

Guérison de tous les Vices du Sang et de toutes les Maladies de la Peau

Le traitement rationnel des maladies de peau comprend à la fois une médication interne et une médication externe, qui demandent à être suivies simultanément, si on veut obtenir une guérison prompte et complète.

**MÉDICATION INTERNE**  
**DÉPURATIF NORMAL**  
Régénérateur Végétal du Sang

Sa puissance curative résulte, d'une part : de son action purgative sur l'estomac et l'intestin, dont il chasse toutes les matières qui pourraient irriter le sang et produire de nombreux troubles digestifs ; d'autre part, de sa parfaite assimilation au liquide de l'économie dont il détruit ou élimine les éléments anormaux, virulents, qui sont la cause de nos maladies de peau, en y laissant les principes nutritifs indispensables au développement des systèmes osseux et névro-musculaires.

Ce Dépuratif, à base de produits végétaux, constitué à la fois un véritable régénérateur du sang et un puissant tonique. Grâce à ses propriétés puissantes, il purifie le sang, le débarrasse des vices ou impuretés en éliminant par les voies urinaires et intestinales les principes morbides qui causent la maladie.

Sans jamais fatiguer l'estomac, dont il favorise au contraire les fonctions digestives, ce Dépuratif, fait disparaître rapidement les maladies de la peau, telles que Eczéma (sec ou humide), Herpès, Acné, Psoriasis (darts, dartres scabieuses), Pityriasis (darts farineux), Darts de toutes sortes, Rougeurs et Boutons de toute nature.

Mode d'emploi : Une cuillerée à soupe, aux repas de midi et du soir, ou le matin au lever et le soir au coucher.  
Prix du demi-litre : 3 Fr.

**MÉDICATION EXTERNE**  
**POMMADE ANTIDÉPURATIVE**  
Sans rivale pour l'Hygiène de la Peau

Cette Pommade, grâce à sa composition basée sur les derniers progrès de la science, constitue le médicament externe le plus efficace contre les maladies de la peau en général et contre l'eczéma en particulier.

Employée en applications sur la peau, elle calme immédiatement les démangeaisons, enlève l'inflammation des tissus et dessèche en guérissant les plaies, dartres, eczémas, démangeaisons, boutons, lupus, rougeurs, etc.

Mode d'emploi : En applications le soir sur la partie atteinte.  
Prix du Pot : 1 Fr.

**DÉPOT GÉNÉRAL :**  
**Grande Pharmacie des Halles Centrales**  
56, rue Voltaire, 56, Le Havre

Imprimé sur machines rotatives de la Maison DERRIËY 4, 6 et 8 pages

Vu par nous, Maire de la Ville du Havre, pour la légalisation de la signature O. RANDOLET, apposeé et-contre